Impresora de micropanel CSN-A2 Manual de usuario

www.candy-ho.com



Versión 4.0

Contenido

PRECAUCIONES	3 1
Especificaciones generales	4 2
Características	4 3
Dimensiones e imágenes del contorno de la impresora	5
3.1 Esquemas de imágenes	5 3.2
Dimensión	5 4
Especificaciones de funcionamiento y prueba de impresión	
6 4.1 Especificaciones de funcionamiento	6
4.2 Prueba de impresión	7
5 Conector	7
5.1 Conector TTL o RS232	
5.2 Conector paralelo	8
5.3 Conector USB	9 5.3.1 Conector
de alimentación J3	9 5.3.2 Conector TTL
CN4	9
5.3.3 Conector CN3 USB/MINID	9 5.3.4
Funciones del teclado integrado J2 :	10 6 funciones de
Funciones del teclado integrado J2 : la impresora	
_	10 7 Uso de la
la impresora	10 7 Uso de la 11 8 Conjunto de
la impresoraatención	10 7 Uso de la 11 8 Conjunto de 11 8.1 Lista de
la impresora	10 7 Uso de la 11 8 Conjunto de 11 8.1 Lista de 11
la impresora	10 7 Uso de la 11 8 Conjunto de 11 8.1 Lista de 11
la impresora	10 7 Uso de la11 8 Conjunto de11 8.1 Lista de1113
la impresora	

PRECAUCIONES

- 1. Este documento se aplicará únicamente a los productos identificados en este documento.
- 2. Ninguna parte de este documento puede reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación o transmitirse de ninguna forma ni por ningún medio, ya sea electrónico, mecánico, fotocopiado, grabación o cualquier otro, sin el permiso previo por escrito de Kashino Technology Limited.
- 3. El contenido de este documento está sujeto a cambios sin previo aviso. Por favor contáctenos para la información más reciente.
- 4. Si bien se han tomado todas las precauciones en la preparación de este documento, Kashino Technology Limited no asume ninguna responsabilidad por errores u omisiones.
- 5. Tampoco se asume responsabilidad alguna por los daños y perjuicios derivados del uso de la información aquí contenida.
- 6. Kashino Technology Limited no será responsable ante el comprador de este producto o terceros por daños, pérdidas, costos o gastos incurridos por el comprador o terceros como resultado de: accidente, mal uso o abuso de este producto o no autorizado modificaciones, reparaciones o alteraciones a este producto, o el incumplimiento estricto de las instrucciones de operación y mantenimiento de Kashino Technology Limited.
- 7. Kashino Technology Limited no será responsable de ningún daño o problema que surja del uso de opciones o productos consumibles que no sean los designados como Productos originales de Kashino o Productos aprobados por Kashino por Kashino Technology Limited.

1 Especificaciones generales

ÍΤ	ESPECIFICACIÓN
Método de impresión	impresión térmica de línea directa
Método de carga de papel	fácil carga de papel
Ancho del papel	58 mm
Ancho de impresión	48 mm
Ración de resolución	8 puntos/mm (384 puntos/línea)
Vida del cabezal de impresión	50km
Velocidad de impresión	60 mm/seg.; Máx.: 80 mm/seg. (voltaje 8,5 V)
Tamaño del carácter	ANCO: 9x17,12x24; GBK: 24x24
Fuentes de caracteres chinos	GB18030: 12x24 o 24x24 puntos
Dimensión del contorno (WxHxD mm)	111x65x57
Instalación (AnxAl mm):	103x57
Profundidad incrustada	50mm
Especificación del rollo de papel	(ancho: 58 mm, diámetro máx.: 39 mm)
Interfaz	RS232C/TTL/paralelo/USB
Potencia de entrada	CC5-9V o 12V
Temperatura de funcionamiento	5°C~50°C
Temperatura de almacenamiento	-20°C~60°C
Humedad de funcionamiento	10°C~80°C
Humedad de almacenamiento	10°C~90°C

2 características

- ÿ Método de impresión térmica directa de bajo ruido
- ÿ Panel de control de la impresora carácter ANK integrado o carácter chino GB18030, eliminar a fondo las palabras poco comunes de angustia
- ÿ Velocidad de impresión rápida, bajo nivel de ruido
- ÿ Puede admitir un rollo de papel de 39 mm (diámetro) como máximo, que es el rollo de papel más grande del mismo modelos
- ÿ Interfaz serial opcional (RS232C/TTL)/puerto paralelo/USB
- ÿ Función de impresión rica en gráficos/curvas/caracteres
- ÿ Estructura de carga de papel fácil
- ÿ Admite voltaje de potencia amplio de 5V-9V / 12V

CSN-A2 Manual de usuario 5/70

3 imágenes y dimensiones del contorno de la impresora

3.1 Esquema de imágenes



ÿ Dimensión del contorno: 111W*65D*57H mm ÿ Tamaño del panel frontal: 103 W*57H mm ÿ

Profundidad incrustada: 50 mm ÿ Diámetro

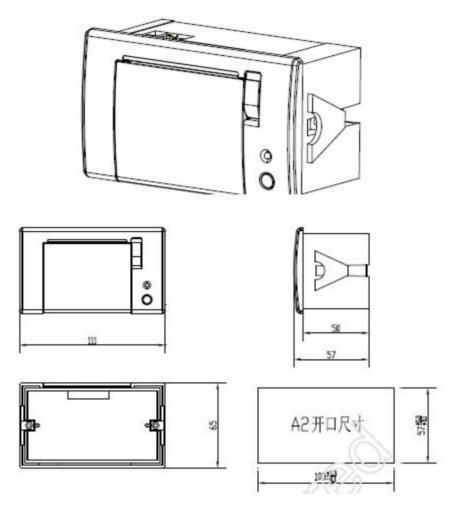
máximo del rollo de papel: 39 mm

3.2 Dimensión

El esquema es el siguiente:

Candy-Ho Electronics

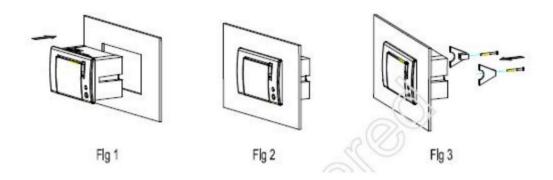
CSN-A2 Manual de usuario 6/70



El método de instalación:

Coloque la impresora de panel en la parte frontal del dispositivo según la Fig. 1 y la Fig. 2, y luego instale el bloque fijo y atornille según la Fig. 3

Nota: tiene una variación de espesor de 1 a 6 mm.



4 Especificaciones de funcionamiento y prueba de impresión

4.1 Especificaciones de funcionamiento

A. la instrucción de la luz indicadora de encendido, la luz indicadora parpadeará 2 veces, intervalo de 1 segundo, dice que el inicio está bien, y

luego las instrucciones para la luz indicadora de la siguiente manera:

- ÿ Flash 1 veces: en momentos normales durante condiciones normales de trabajo
- ÿ Flash 2 veces: no detecta la impresora
- ÿ Flash 3 veces: falta de papel y recuerda a los usuarios que cambien el rodillo de papel nuevo,
- ÿ Flash 5 veces: sobrecalentamiento de la rebanada de calentamiento de la máquina de impresión

B instrucción clave

La tecla en la impresora del panel es la tecla FEED

C. cómo cambiar el nuevo rodillo de papel

Antes de cambiar, suba el interruptor y colóquelo en el rodillo de papel.

4.2 Prueba de impresión

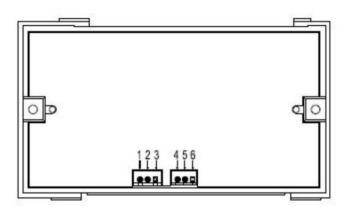
Encienda, presione la tecla [feed], por un momento, relaje la tecla, imprimirá una prueba muestra.

Encienda, presione la tecla por vez, alimentará el papel.

5 Conector

El usuario tiene opción de interfaz RS232, TTL, USB y LPT.

Conector 5.1 TTL o RS232

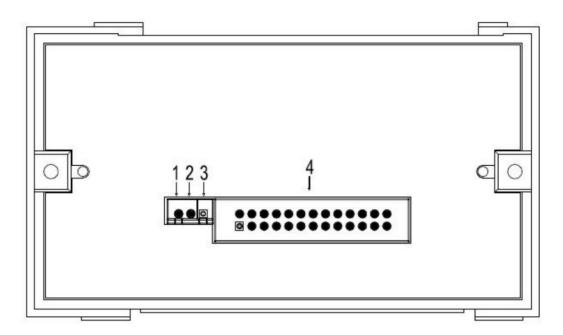


La definición del PIN de la interfaz para RS232, TTL de la siguiente manera:

Número de PIN	Nombre de la señal
1	TIERRA (tierra)
2	NULO
3	VH (voltaje de entrada, 5V-9V)
4	TIERRA (tierra)
5	RXD (recibir datos)
6	TXD (enviar datos)

CSN-A2 Manual de usuario 8/70

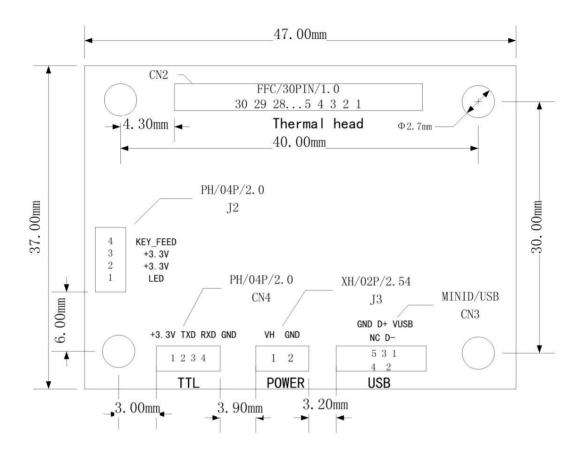
5.2 Conector paralelo



La definición de la interfaz Pin de LPT es la siguiente:

- 1 TIERRAÿ Tierra
- 2 VH, voltaje de entrada, 5V-9V
- 3 +5V, voltaje de entrada (condición general, solo use + 5Vm VH no entrada)
- 4 la definición de la interfaz Pin de LPT de la siguiente manera:
 - 1. ESTROBOSCOPÓSITO
 - 2-9. DATOS0-DATOS7
 - 10. RECONOCIMIENTO
 - 11. OCUPADO
 - 12. educación física sin papel
 - 13. Selección SLCT
 - 14. Línea de cambio automático AUTO FEED
 - 15. ERROR
 - 16. INICIO
 - 17. SLCT EN
 - 18-26. TIERRA

5.3 Conector USB



5.3.1 Conector de alimentación J3

Número de pin N	lombre de la señal
1	VH
2	TIERRA

5.3.2 Conector TTL CN4

Número de pin Nombre de la señal		
1	1 +3,3 V	
2	Transmitir datos (TXD, salida de impresora	
3	Recibir datos (RXD, entrada de impresora)	
4	TIERRA	

5.3.3 Conector CN3 USB/MINID

Número de pin l	lombre de la señal
1	VUSB
2	D
3	D+
4	CARRILINA DEL NOTITI
5	TIERRA

CSN-A2 Manual de usuario 10/70

5.3.4 Funciones del teclado integrado J2:

Número de pin Nombre de la señal		
1	DIRIGIÓ	
2	+3,3 V	
3	+3,3 V	
4	KEY_FEED	

6 funciones de impresora



Número de PIN	Nombre de la señal	Función
1	СО	Colector de foto-transistor
2	FV	Ánodo del fotosensor
3	L_GND	Tierra para lógica
4	VH	Voltaje de línea de puntos
5	VH	Voltaje de línea de puntos
6	DI	Entrada de datos
7	STB6	Sexta luz estroboscópica
8	STB5	Quinta luz estroboscópica
9	STB4	cuarta luz estroboscópica
10	P_GND	Tierra para lógica
11	P_GND	Gnd para línea de puntos
12	P_GND	Gnd para línea de puntos
13	P_GND	Gnd para línea de puntos
14	TM	Primer terminal del termistor (segundo en Gnd)
15	STB3	Tercera luz estroboscópica
dieciséis	STB2	segundo estroboscópico
17	STB1	Primera luz estroboscópica
18	Vdd	Tensión lógica
19	CLK	reloj de serie
20	\LTA	Pestillo
21	HACER	Salida de datos
22	VH	Voltaje de línea de puntos
23	VH	Voltaje de línea de puntos
24	SM4	Cuarta fase del motor paso a paso
25	SM3	Tercera fase del motor paso a paso
26	SM2	Segunda fase del motor paso a paso
27	SM1	Primera fase del motor paso a paso

7 Usando la atención

- 7.1 Tenga en cuenta que el anillo de muñeca ESD y los fabricantes de humedad, ETC, al usar el Impresora, para proteger las partes electrónicas internas de la impresora del daño de ESD, porque el TPH de la impresora y el sensor fotoeléctrico son piezas sensibles a ESD.
- 7.2 Para proteger el eje de plástico, no unte aceite u otros en las piezas de goma.
- 7.3 No toque el TPH, el TPH que tiene aceite de palma inducirá el uso de la impresora. Si cualquier aceite u otros en el TPH, los pls usan un algodón con alcohol para limpiar el área entre eje de plástico y cabezal de impresora a la vez. PD, no golpee el TPH.
- 7.4 Debido a que la impresora tiene una estructura de papel fácil, solo necesita levantar la varilla de goma y empujarla la barra de goma. Entonces, si el papel se atasca, empujar más fuerte hará que la rueda dentada de la barra de goma dañado. Por lo tanto, no empuje el papel con más fuerza, abra la tapa y vuelva a llenar el papel
- 7.5 La temperatura de la protección TPH debe ser inferior a 65 ÿ si imprime

 Continuamente, porque el exterior de la temperatura de la protección IC y el motor no pueden no más de 90 ÿ para proteger el anillo roscado del motor.
- 7,6 utiliza papel de buena calidad, porque el sentido del papel influirá en la impresión

 Mientras tanto, el papel áspero aumentará el desgaste excesivo del cabezal de la impresora, y reducir la vida de la impresora.

8 Conjunto de comandos de impresión ESC/POS

8.1 Lista de comandos

Tipo	Dominio	Nombre
	<u>LF</u>	Impresión y avance de línea
	<u>RC</u>	Impresión y retorno de carro
^	HT	Pestaña horizontal
Comandos de impresión	<u>FF</u>	Imprimir los datos en el búfer
Comandos de impresión	ESCD	Establecer posiciones de tabulación horizontales
	ESC J norte	Imprima y alimente papel n dots
	ESC	Imprimir y alimentar n líneas
	CES = norte	Establecer dispositivo periférico
	CES 2	Seleccione el espacio entre líneas predeterminado
Configuración de interlineado Comandos COMANDO COMAND	Establecer interlineado	
	ESC un	Seleccionar justificación
	GS L nL nH	Establecer margen izquierdo
	ESC \$ nL nH Estable	cer posición de impresión absoluta

CSN-A2 Manual de usuario 12/70

www.candy-ho.com

	ESC B norte	Establecer espacio izquierdo	
	ESC ! norte	Seleccionar modo(s) de impresión	
	GS! n	Seleccione el tamaño de los caracteres	
	GS B n	Cambiar el modo de impresión inversa blanco/negro	
	ESC V n	Activar/desactivar el modo de rotación de 90° en el sentido de las agujas del reloj	
	ESC G n	Activar/desactivar el modo de doble golpe	
	ESC ES	Activar/desactivar el modo enfatizado	
	ESC ESP n	Establecer el espacio entre caracteres del lado derecho	
	ESC SO n	Seleccione el modo de ancho doble	
	ESC DC4 norte	Deshabilitar el modo de ancho doble	
Configuración de personajes	ESC {n	Activa/desactiva el modo de impresión al revés	
Comandos	ESC-n	Establecer los puntos de subrayado (0,1,2)	
	ESC % n	Seleccionar/Cancelar caracteres definidos por el usuario	
	FS y FS.	Seleccione el modo de carácter Kanji	
		Cancelar el modo de caracteres Kanji	
	FS! norte	Establecer el modo de impresión para los caracteres Kanji	
	ESC &	Definir caracteres definidos por el usuario	
	ESC ? norte	Cancelar caracteres definidos por el usuario	
	ESC R norte	Juego de caracteres selecto e internacional	
	ESC tn	Seleccione la tabla de códigos de caracteres	
	ESC *	Seleccione el modo de imagen de bits	
	SG *	Definir la imagen de bits descargada	
	SG/n	Imprimir imagen de bit descargada	
	GSv	Imprimir imagen de bits de trama	
Poco Imagen	CC2 *	Imprime el mapa de bits	
Comandos	2 V CC	Imprimir mapa de bits MSB	
	CC2v	Imprimir mapa de bits LSB	
	FS pnm	Imprimir mapa de bits NV	
	FS qn	Definir mapa de bits NV	
Comandos de inicio	ESC @	Inicializar impresora	
	sg rn_	Transmitir estado	
0	GS un	Habilitar/deshabilitar estado automático de respaldo (ASB)	
Comandos de estado	ESC vn	Transmitir el estado del sensor de papel	
	ESC un	Transmitir el estado del dispositivo periférico (para el cajón)	
	GS H norte	Seleccione la posición de impresión para los caracteres HRI	
B 24.77	GS h	Establecer la altura del código de barras	
Bar Código Comandos	GS wn	Establecer el ancho del código de barras	
	GS k	Imprimir código de barras	
	SG xn	Establecer el espacio izquierdo de impresión de código de barras	
	ESC 7 n1 n2 n3 Comando de	parámetro de control de configuración	
Misceláneas	CES 8 n1 n2	Seleccione el parámetro de sueño	
comandos de función	CES 9 norte	Seleccionar formato de código chino	
	DC2 # n	Establecer la densidad de impresión	
	DC2 # n	Establecer la densidad de impresión	

CSN-A2 Manual de usuario 13/70

	CC2 T	Impresión de página de prueba
	tn FS_	Seleccione Tiempo de espera (para CB105B)
	DC2E	Alimentar papel para marcar
	DC2 md IL IH Fijar la lor	gitud del papel de marca
	ESC C norte	Establecer BM Max (Para BM)
	80 FF	Alimente el papel marcado para imprimir la posición de inicio
	SG FF	(Para BM)
	CES yo	Cortar Papel (Para cortar)
	CES metro	Papel cortado parcialmente (para cortar)
Nuevos comandos	GSV	Selecciona el modo de corte y corta el papel (Para cortar)
	ESC por la tarde	Generar pulso (Para cajón)
	CES c 5	Activar/desactivar botones del panel (botón For)
	SG (F	Establecer valores de ajuste (para 701BM)
FS C FS S	FS C	Iniciar recuento de búfer de recepción (para cb65c)
	FS S	Enviar recuento de búfer de recepción (para cb65c)
	<u>FS</u>	guardar parámetro de impresión (para XBLY)
	FSd	Cargar por defecto dejando el ajuste de fábrica (para XBLY)

8.2 Detalle del comando

8.2.1 Comandos de impresión

LF

[Nombre] Impresión y avance de línea

[Formato] ASCII: LF

Decimal: 10 hexadecimal: 0A

[Descripción] Imprime los datos en el búfer de impresión y alimenta una línea, en función de la actual

Espaciado entre líneas.

[Nota] Este comando establece la posición de impresión al principio de la línea.

[Referencia] ESC 2, ESC 3

RC

[Nombre] Impresión y retorno de carro

[Formato] ASCII: RC

Decimal: 13 hexadecimal: 0D

[Descripción] Cuando el salto de línea automático está habilitado, este comando funciona de la misma manera

como LF; cuando el salto de línea automático está deshabilitado, este comando se ignora.

[Notas] ÿ Este avance de línea de comando se ignora con un modelo de interfaz serial.

ÿ Establece la posición inicial de impresión al principio de la línea.

[Referencia] LF

CSN-A2 Manual de usuario 14/70

нт

[Nombre] Pestaña horizontal

[Formato] ASCII: HT

Decimal: 9 hexadecimal: 09

[Descripción] Mueve la posición de impresión a la siguiente posición de tabulación horizontal.

[Notas] ÿ Este comando se ignora a menos que se haya seleccionado la siguiente posición de tabulación horizontal.

sido establecido.

ÿ Si la siguiente posición de tabulación horizontal excede el área de impresión,

la impresora establece la posición de impresión en [ancho del área de impresión+1].

ÿ Las posiciones de tabulación horizontales se establecen

con ESC D. ÿ Si se recibe este comando cuando la posición de impresión está en [printing ancho de área+1], la impresora ejecuta la impresión con el búfer de impresión lleno del línea actual y procesamiento de tabulación horizontal desde el comienzo de la

Proxima linea.

[Referencia] ESC D

FF

[Nombre] Imprima los datos en el búfer y busque la siguiente marca negra

[Formato] ASCII: FF

Decimal: 12 hexadecimal: 0c

[Descripción] ÿ Imprime los datos en el búfer.

ÿ Localice la marca negra.

[Nota] Solo la placa con función de marca negra admite este comando.

ESC D n1...nk NUL

[Nombre] Establecer posiciones de tabulación horizontales

[Formato] ASCII: ESC D n1...nk NUL

Decimal: 27 68 n1...nk 00 hexadecimal: 1B 44 n1...nk 00

[Distancia] 1ÿnÿ255

0ÿkÿ32

[Descripción] Establecer posiciones de tabulación horizontales.

ÿ n especifica el número de columna para establecer una posición de tabulación horizontal desde el principio de la línea.

ÿ k indica el número total de posiciones de tabulación horizontales que se establecerán.

[Nota] ÿ La posición de la pestaña horizontal se almacena como un valor de [ancho de carácter x n]

medida desde el principio de la línea. El ancho del caracter

incluye el espacio entre caracteres del lado derecho y el ancho doble

CSN-A2 Manual de usuario 15/70

los caracteres se configuran con el doble del ancho de los caracteres normales.

- ÿ Este comando cancela la configuración anterior de la pestaña horizontal.
- ÿ Al configurar n = 8, la posición de impresión se mueve a la columna 9 enviando HT.
- ÿ Se pueden establecer hasta 32 posiciones de tabulación (k=32). Datos superiores a 32 pestañas posiciones se procesa como datos normales.
- ÿ Transmita [n]k en orden ascendente y coloque un código NUL 0 al final.
- ÿ Cuando [n]k es menor o igual que el valor anterior [n]k-1, tabulador la configuración finaliza y los siguientes datos se procesan normalmente datos.
- ÿ ESC D NUL cancela todas las posiciones de tabulación horizontales.
- ÿ Las posiciones de las pestañas horizontales especificadas anteriormente no cambian, incluso si cambia el ancho de los caracteres.
- ÿ El ancho de carácter se memoriza para cada modo estándar.

[Defecto] Las posiciones de tabulación predeterminadas están en intervalos de 8 caracteres (columnas 9, 17,

25...) para la fuente A (12×24).

[Referencia] HT

ESC J norte

[Nombre] Imprimir y alimentar papel

[Formato] ASCII: ESC J norte

Decimal: 27 74 norte hexadecimal: 1B 4A norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Imprime los datos en el búfer de impresión y alimenta el papel [nx0,125 mm

(0.0049")].

[Notas] ÿ Una vez finalizada la impresión, este comando establece el inicio de la impresión.

posición al comienzo de la línea.

ÿ La cantidad de alimentación de papel establecida por este comando no afecta la

valores establecidos por ESC 2 o ESC 3.

ÿ En el modo estándar, la impresora utiliza la unidad de movimiento vertical (y).

ESC

[Nombre] Imprimir y alimentar n líneas

[Formato] ASCII: ESC

Decimal: 27 100 norte hexadecimal: 1B 64 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Imprima los datos en el búfer y alimente el papel n líneas.

CSN-A2 Manual de usuario 16/70

[Notas]

ÿ Este comando establece la posición de inicio de impresión al comienzo de la línea.

ÿ Este comando no afecta el espacio entre líneas establecido por ESC 2 o ESC

3.

ÿ La cantidad máxima de alimentación de papel es 1016 mm (40 pulgadas). Si el cantidad de alimentación de papel (n×espacio entre líneas) de más de 1016 mm (40 pulgadas), la impresora alimenta el papel sólo 1016 mm (40 pulgadas).

[Referencia] ESC 2, ESC 3

CES = norte

[Nombre] Establecer dispositivo periférico

ASCII: ESC =

[Formato] Decimal: 27 61

hexadecimal: 1B 3d norte

[Descripción] Establecer dispositivo periférico:

Bit desa	ctivado/activado	hexadecimal	función deci	mal
0	Apagado	00	0	Impresora fuera de línea, no recibe datos de impresión.
	Sobre	01	1	Impresora en línea, recibir datos de impresión.
1-7 -		-	-	Indefinido.

8.2.2 Comandos de configuración de interlineado

CES 2

[Nombre] Seleccione el espacio entre líneas predeterminado

[Formato] ASCII: CES 2

Decimal: 27 50 hexadecimal: 1B 32

[Descripción] Selecciona un espacio entre líneas de 3,75 mm (30x0,125 mm).

[Nota] El espacio entre líneas se puede configurar de forma independiente en el modo estándar.

[Referencia] ESC 3 n

CES 3 norte

[Nombre] Establecer interlineado

[Formato] ASCII: CES 3 norte

Decimal: 27 51 norte hexadecimal: 1B 33 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Establece el espacio entre líneas en [$n \times 0,125$ mm].

[Nota] ÿ El espacio entre líneas se puede establecer de forma independiente en el modo estándar.

ÿ En el modo estándar, se utiliza la unidad de movimiento vertical (y).

CSN-A2 Manual de usuario 17/70

[Defecto] n=30

[Referencia] ESC 2

ESC un

[Nombre] Seleccionar justificación

[Formato] ASCII: ESC un

Decimal: 27 97 norte
hexadecimal: 1B 61 norte

[Distancia] 0ÿnÿ2, 48ÿnÿ50

[Descripción] Alinea todos los datos en una línea en la posición especificada.

n selecciona la justificación de la siguiente manera:

norte	Justificación	
0,48	Justificación a la izquierda	
1, 49	Centrado	
2, 50	justificación correcta	

[Nota]

ÿ El comando se habilita solo cuando se procesa al comienzo de

la línea en modo estándar.

ÿ Este comando ejecuta la justificación en el área de impresión.

ÿ Este comando justifica el área del espacio según HT, ESC \$.

[Defecto] n=0

[Ejemplo]

Justificación a la izquierda

ABC	
ABCD	
ABCDE	

ABC	
ABCD	
ABCDE	

justificación correcta

A B C D A B C D E

GS L nL nH

[Nombre] Establecer margen izquierdo

[Formato] ASCII: GS L nL nH

Decimal: 29 76 nL nH

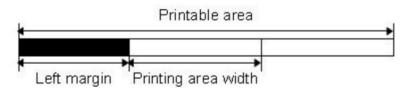
hexadecimal: 1D 4c nL nH

[Distancia] 0ÿnLÿ255

0ÿnHÿ255

[Descripción] Establece el margen izquierdo utilizando nL y nH.

El margen izquierdo se establece en [(nL+nH×256) ×0,125 mm].



CSN-A2 Manual de usuario 18/70

[Nota] ÿ Este comando es efectivo solo cuando se procesa al comienzo de

la línea en modo estándar.

ÿ Si la configuración excede el área imprimible, el valor máximo del

se utiliza el área imprimible.

[Defecto] nL=0, nH=0

ESC B norte

[Nombre] Establecer números de caracteres en blanco dejados

[Formato] ASCII: ESC B norte

Decimal: 27 66 norte hexadecimal: 1B 42 norte

[Distancia] El valor predeterminado es 0

0 ÿ metro ÿ 47

ESC \$ nL nH

[Nombre] Establecer posiciones de impresión absolutas

[Formato] ASCII: ESC \$ nL nH

Decimal: 27 36 nL nH hexadecimal: 1B 24 nL nH

[Distancia] 0ÿnLÿ255

0ÿnHÿ255

[Descripción] Establezca la distancia desde el comienzo de la línea hasta la posición en la que

siguientes deben ser impresos.

La distancia desde el comienzo de la línea hasta la posición de impresión es [(nL+nH

×256) ×0,125 mm]

[Nota] ÿ Los ajustes fuera del área imprimible especificada se ignoran.

ÿ En el modo estándar, se utiliza la unidad de movimiento horizontal (x).

[Referencia] ESC \, GS \$, GS \

8.2.3 Comandos de configuración de caracteres

ESC ! norte

[Nombre] Seleccione el modo de impresión

[Formato] ASCII: ESC!

Decimal: 27 33 norte hexadecimal: 1B 21 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Selecciona el(los) modo(s) de impresión usando n de la siguiente manera:

Bit D	esactivado/	Activado	Hexadecimal Función	
0 Desa	ctivado	00 0		Fuente de caracteres A (12 × 24).

	Sobre	01	1	Fuente de caracteres B (9 × 17).
1	Apagado	00 0		Gire el modo de impresión inversa blanco/negro no seleccionado.
	Sobre	02 2		Activar el modo de impresión inversa blanco/negro seleccionado.
2 de de	scuento	00 0		Activar/desactivar el modo de impresión al revés no seleccionado
	Sobre	04 4		Activar/desactivar el modo de impresión al revés seleccionado.
3 ара	agado	00 0		Modo enfatizado no seleccionado.
	Sobre	08 8		Modo enfatizado seleccionado.
4 apa	agado	00 0		Modo de doble altura no seleccionado.
	Sobre	10 16		Modo de doble altura seleccionado.
5 de de	scuento	00 0		Modo de doble ancho no seleccionado.
	Sobre	20 32		Modo de doble ancho seleccionado.
6 de de	scuento	00 0		Activar/desactivar el modo Deleteline no seleccionado.
	Sobre	40 64		Activa o desactiva el modo Deleteline seleccionado.
7 -		1 -	-	Indefinido.

GS! norte

[Nombre] Seleccione el tamaño de los caracteres

[Formato] ASCII: GS! norte

Decimal: 29 33 norte hexadecimal: 1D 21 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

(1ÿnúmero vertical de vecesÿ8, 1ÿnúmero horizontal de vecesÿ8)

[Descripción] Selecciona la altura del carácter utilizando los bits 0 a 2 y selecciona el carácter

ancho usando los bits 4 a 7, de la siguiente manera:

Poco	Desactivado/Activado Función dec mal hexadecimal
0	Selección de altura de caracteres. Consulte la Tabla 2.
1	
2	
3	
4	Selección de ancho de carácter. Consulte la Tabla 1.
5	
6	
7	

tabla 1
Selección de ancho de carácter

Anch	o decimal he	exadecimal
00	0	1 (normal)
10	dieciséis	2 (ancho doble) 3
20	32	
30	48	4
40	64	5

Selección de altura de caracteres

Tabla 2

Ancho	Ancho decimal hexadecimal		
00	0	1 (normal)	
01	1	2 (doble altura)	
02	2	3	
03	3	4	
04	4	5	

CSN-A2 Manual de usuario 20/70

50	80	6
60	96	7
70	112	8

05	5	6
06	6	7
07	7	8

[Nota]

- ÿ Este comando es efectivo para todos los caracteres (alfanuméricos y
 - Kanji), excepto los caracteres HRI.
- ÿ Si n está fuera del rango definido, este comando se ignora.
- ÿ En el modo estándar, la dirección vertical es la dirección de alimentación del papel,
 - y la dirección horizontal es perpendicular a la alimentación del papel dirección. Sin embargo, cuando la orientación del carácter cambia en el modo de rotación de 90° en el sentido de las agujas del reloj, la relación entre vertical y las direcciones horizontales se invierten.
- ÿ Cuando los caracteres se amplían con diferentes tamaños en una línea, todos los los caracteres en la línea están alineados en la línea de base.
- ÿ El ESC! El comando también puede girar a doble ancho y doble altura.

 modos activados o desactivados. Sin embargo, la configuración del último comando recibido es efectivo.

[Defecto]

n=0

[Referencia] ESC!

SG B norte

[Nombre] Cambiar el modo de impresión inversa blanco/negro

[Formato] ASCII: SG B norte

Decimal: 29 66 norte
hexadecimal: 1D 42 norte

[Distancia]

0ÿnÿ255

[Descripción] Activa o desactiva el modo de impresión inversa en blanco/negro.

- ÿ Cuando el LSB de n es 0, el modo inverso de blanco/negro se desactiva.
- ÿ Cuando el LSB de n es 1, se activa el modo inverso blanco/negro.

[Nota]

- ÿ Solo el bit más bajo de n es válido.
- ÿ Este comando está disponible para caracteres integrados y definidos por el usuario. caracteres.
- ÿ Cuando el modo de impresión inversa en blanco/negro está activado, también se aplica a espacio entre caracteres establecido por ESC SP.
- ÿ Este comando no afecta las imágenes de bits, las imágenes de bits definidas por el usuario, códigos de barras, caracteres HRI y espaciado omitido por HT, ESC \$.
- ÿ Este comando no afecta el espacio entre líneas.
- ÿ El modo inverso blanco/negro tiene mayor prioridad que el modo subrayado.

Incluso si el modo de subrayado está activado, se desactiva (pero no se cancela) cuando se selecciona el modo inverso blanco/negro.

[Defecto]

n=0

CSN-A2 Manual de usuario 21/70

ESC V n

[Nombre] Activar/desactivar el modo de rotación de 90° en el sentido de las agujas del reloj

[Formato] ASCII: ESC V n

Decimal: 27 86 norte hexadecimal: 1B 56 norte

[Rango] 0ÿnÿ1, 48ÿnÿ49

[Descripción] Activa/desactiva el modo de rotación de 90° en el sentido de las agujas del reloj.

n se usa de la siguiente manera:

norte	Función	
0,48	Desactiva el modo de rotación de 90° en el sentido de las agujas del reloj	
1,49	Activa el modo de rotación de 90° en el sentido de las agujas del reloj	

[Nota]

- ÿ Este comando afecta la impresión en modo estándar. sin embargo, el
 - el ajuste siempre es eficaz.
- ÿ Cuando el modo de subrayado está activado, la impresora no subraya

Caracteres girados 90° en el sentido de las agujas del reloj.

- \ddot{y} Comandos de doble ancho y doble altura en modo de rotación de 90°
 - agrandar los caracteres en direcciones opuestas desde doble altura y

Comandos de doble ancho en modo normal.

[Defecto] n=0

[Referencia] ESC !, ESC

ESC G n

[Nombre] Activar/desactivar el modo de doble golpe

[Formato] ASCII: ESC G n

Decimal: 27 71 norte hexadecimal: 1B 47 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Activa o desactiva el modo de doble pulsación.

ÿ Cuando el LSB de n es 0, el modo de doble golpe se desactiva.

ÿ Cuando el LSB de n es 1, se activa el modo de doble golpe.

[Nota] ÿ Solo se habilita el bit más bajo de n.

ÿ La salida de la impresora es la misma en modo de doble trazo y en modo resaltado.

modo.

[Defecto] n=0

[Referencia] ESC E s

ESC ES

[Nombre] Activar/desactivar el modo enfatizado

[Formato] ASCII: ESC ES

Decimal: 27 69 norte

CSN-A2 Manual de usuario 22/70

hexadecimal: 1B 45 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Activa o desactiva el modo enfatizado

ÿ Cuando el LSB de n es 0, el modo enfatizado se desactiva.

ÿ Cuando el LSB de n es 1, se activa el modo enfatizado.

[Nota] ÿ Solo se habilita el bit menos significativo de n.

ÿ Este comando y ESC! activar y desactivar el modo enfatizado en el

mismo camino. ¡Tenga cuidado cuando use este comando con ESC!

[Defecto] n=0

[Referencia] ESC!

ESC ESP n

[Nombre] Establecer el espacio entre caracteres del lado derecho

[Formato] ASCII: ESC ESP n

Decimal: 27 32 norte hexadecimal: 1B 20 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Establece el espacio entre caracteres para el lado derecho del carácter en [nx0,125

mm (n×0,0049")].

[Nota] ÿ El espacio entre caracteres del lado derecho para el modo de ancho doble es el doble del

valor normal Cuando los caracteres se amplían, el carácter del lado derecho

el espaciado es n veces el valor normal.

ÿ Este comando no afecta la configuración de los caracteres Kanji

ÿ Este comando establece valores de forma independiente en modo estándar.

[Defecto] n=0

ESC SO n

[Nombre] Seleccione el modo de ancho doble

[Formato] ASCII: ESC SO n

Decimal: 27 14 norte
hexadecimal: 1B 0E norte

[Descripción] Seleccione el modo de ancho doble

Para desactivar el ancho doble, use el comando LF o DC4.

ESC DC4 norte

[Nombre] Deshabilitar el modo de ancho doble

[Formato] ASCII: ESC DC4 norte

Decimal: 27 20 norte
hexadecimal: 1B 14 norte

[Descripción] Deshabilitar el modo de ancho doble

CSN-A2 Manual de usuario 23/70

ESC {n

[Nombre] Activa/desactiva el modo de impresión al revés

[Formato] ASCII: ESC {n

Decimal: 27 123 norte hexadecimal: 1B 7B norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Activa o desactiva el modo de impresión al revés.

ÿ Cuando el LSB de n es 0, el modo de impresión al revés se desactiva.

ÿ Cuando el LSB de n es 1, se activa el modo de impresión al revés.

[Nota] ÿ Solo el bit más bajo de n es válido.

ÿ Este comando se habilita solo cuando se procesa al comienzo de un

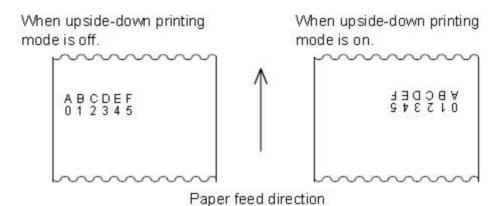
línea en modo estándar.

ÿ En el modo de impresión al revés, la impresora gira la línea que se va a imprimir.

impreso por 180 ° y luego lo imprime.

[Defecto] n=0

[Ejemplo]



ESC-n

[Nombre] Activar/desactivar el modo de subrayado

[Formato] ASCII: ESC-n

Decimal: 27 45 norte hexadecimal: 1B 2D norte

[Rango] 0ÿnÿ2, 48ÿnÿ50

[Descripción] Activa o desactiva el modo de subrayado, según los siguientes valores n:

norte	Función	
0, 48	Desactiva el modo de subrayado	
1, 49	Activa el modo de subrayado (1 punto de grosor)	
2, 50	Activa el modo de subrayado (2 puntos de grosor)	

[Nota] ÿ La impresora puede subrayar todos los caracteres (incluidos los del lado derecho).

espacio entre caracteres), pero no puede subrayar el espacio establecido por HT.

CSN-A2 Manual de usuario 24/70

ÿ La impresora no puede subrayar caracteres girados 90° en el sentido de las agujas del reloj y caracteres invertidos en blanco/negro.

- ÿ Cuando el modo de subrayado se desactiva configurando el valor de n en 0 o 48, los siguientes datos no están subrayados y el grosor del subrayado establecido antes de que se apague el modo no cambia. El valor por defecto el grosor del subrayado es de 1 punto.
- ÿ Cambiar el tamaño de los caracteres no afecta el subrayado actual grosor.
- ÿ El modo de subrayado también se puede activar o desactivar utilizando ESC !. Nota, sin embargo, que el último comando recibido es efectivo.

[Defecto] norte = 0

[Referencia] ESC!

CES % n

[Nombre] Habilitar/deshabilitar caracteres definidos por el usuario

[Formato] ASCII: CES % n

Decimal: 27 37 norte hexadecimal: 1B 25 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Selecciona o cancela el juego de caracteres definido por el usuario.

ÿ Cuando el LSB de n es 0, el juego de caracteres definido por el usuario se cancela.

ÿ Cuando el LSB de n es 1, se selecciona el juego de caracteres definido por el usuario.

[Nota] ÿ Cuando se cancela el juego de caracteres definido por el usuario, el

el conjunto de caracteres se selecciona automáticamente.

ÿ n está disponible solo para el bit menos significativo.

[Defecto] n=

[Referencia] ESC &, ESC ?

FS &

[Nombre] Seleccione el modo de carácter Kanji [Formato] ASCII: FS &

Decimal: 28 38 hexadecimal: 1C 26

[Descripción] Selecciona el modo de carácter Kanji

[Nota] Para el modelo Kanji:

 $\ddot{\text{y}}$ Cuando se selecciona el modo de caracteres Kanji, la impresora procesa todos

Código Kanji de dos bytes cada uno.

ÿ Los códigos Kanji se procesan en el orden del primer byte y segundo

byte.

ÿ El modo de caracteres Kanji no se selecciona cuando se enciende la alimentación.

[Referencia] FS.

CSN-A2 Manual de usuario 25/70

FS.

[Nombre] Cancelar el modo de caracteres Kanji

[Formato] ASCII: FS.

Decimal: 28 46 hexadecimal: 1C 2E

[Descripción] Cancela el modo de caracteres Kanji.

[Nota] Para el modelo Kanji:

ÿ Cuando no se selecciona el modo de caracteres Kanji, todos los códigos de caracteres se procesan byte a byte como código ASCII.

ÿ El modo de caracteres Kanji no se selecciona cuando se enciende la alimentación.

[Referencia] FS &

FS! norte

[Nombre] Establecer modo(s) de impresión para caracteres Kanji

[Formato] ASCII: FS! ...

Decimal: 28 33 norte hexadecimal: 1C 21 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Establece el modo de impresión para los caracteres Kanji, usando n de la siguiente manera:

Poco	Desactivado/Activado	hexadecimal	Decimal	Función
0				Indefinido.
1				Indefinido.
2	Apagado	00	0	El modo de ancho doble está APAGADO.
	Sobre	04	4	El modo de ancho doble está activado.
3	Apagado	00	0	El modo de doble altura está APAGADO.
	Sobre	08		El modo de doble altura está activado.
4				Indefinido.
5				Indefinido.
6				Indefinido.
7	Apagado	00	0	El modo subrayado está APAGADO.
	Sobre	80	128	El modo subravado está activado.

[Nota]

- $\ddot{\mathrm{y}}$ Cuando se configuran los modos de doble ancho y doble altura (incluido
 - espaciado entre caracteres del lado derecho e izquierdo), los caracteres de tamaño cuádruple son impreso.
- ÿ La impresora puede subrayar todos los caracteres (incluidos los del lado derecho e izquierdo).

 espacio entre caracteres), pero no puede subrayar el espacio establecido por HT y

 Caracteres girados 90° en el sentido de las agujas del reloj.
- ÿ Cuando algunos de los caracteres de una línea tienen el doble o más altura, todos los caracteres en la línea están alineados en la línea de base.
- ÿ ¡Es posible enfatizar el carácter Kanji usando GS!; el ajuste del último comando recibido es efectivo.

CSN-A2 Manual de usuario 26/70

[Defecto] n=0

[Referencia] GS!

ESC & y c1 c2 [x1 d1...d(y×x1)]...[xk d1...d(y×xk)]

[Nombre] Definir caracteres definidos por el usuario

[Formato] ASCII: ESC & y c1 c2[x1 d1...d(y×x1)]...[xk d1...d(y×xk)]

Decimal: 27 38 y c1 c2 [x1 d1...d(y×x1)]...[xk d1...d(y×xk)]

Hexadecimal: 1B 26 y c1 c2 [x1 d1...d(y×x1)]...[xk d1...d(y×xk)]

[Distancia] y=3

32ÿc1ÿc2ÿ126

0ÿxÿ12 (cuando se selecciona Fuente A (12×24))

0ÿd1 ... d(yxxk) ÿ255

[Descripción] Define los caracteres definidos por el usuario.

ÿ y especifica el número de bytes en la dirección vertical.

ÿ c1 especifica el código de carácter inicial para la definición, y c2 especifica el código final.

ÿ x especifica el número de puntos en la dirección horizontal.

[Nota] \ddot{y} El rango de código de caracteres permitido es del código ASCII <20>H al

<7E>H (95 caracteres).

ÿ Es posible definir múltiples caracteres para caracteres consecutivos

códigos. Si solo se desea un carácter, use c1=c2.

ÿ d son los datos de puntos para los caracteres. El patrón de puntos está en la horizontal.

dirección desde el lado izquierdo. Los puntos restantes en el lado derecho son

espacio en blanco

ÿ Los datos para definir los caracteres definidos por el usuario son (y×x) bytes.

ÿ Establezca un bit correspondiente en 1 para imprimir un punto o 0 para no imprimir un punto.

ÿ Este comando puede definir diferentes patrones de caracteres definidos por el usuario para cada fuente. Para seleccionar una fuente, use ESC!

ÿ Los caracteres definidos por el usuario y una imagen de bits descargada no se pueden definidas simultáneamente. Cuando se ejecuta este comando, el

la imagen de bits descargada se borra.

ÿ La definición de carácter definida por el usuario se borra cuando:

1ÿSe ejecuta ESC @.

2ÿSe ejecuta GS *.

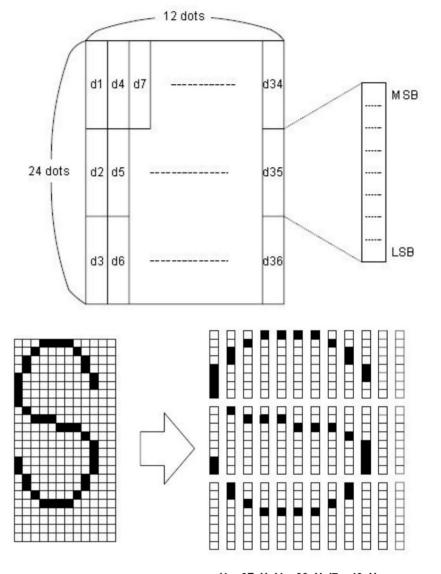
3ÿESC? es ejecutado.

4ÿLa energía está apagada.

[Defecto] El juego de caracteres interno

[Referencia] ESC %, ESC ?

[Ejemplo] Cuando se selecciona la Fuente A (12×24).



d3=<00>H d6=<00>H d9=<20>H

¿ESC? norte

[Nombre] Cancelar caracteres definidos por el usuario

[Formato] ASCII: ESC ? norte

Decimal: 27 37 norte

hexadecimal: 1B 3F norte

[Distancia] 32ÿnÿ126

[Descripción] Cancela los caracteres definidos por el usuario.

[Nota] ÿ Este comando cancela los patrones definidos para los códigos de caracteres

especificado por n. Después de cancelar los caracteres definidos por el usuario, el

se imprimen los patrones correspondientes para los caracteres internos. $\ensuremath{\mathsf{e}}$

ÿ Este comando elimina el patrón definido para el código especificado en la fuente seleccionada por ESC!.

ÿ Si no se han definido los caracteres definidos por el usuario, la impresora ignora este comando.

[Referencia] ESC &, ESC %

ESC R norte

[Nombre] Seleccionar un juego de caracteres interno

[Formato] ASCII: ESC R norte

Decimal: 27 82 norte hexadecimal: 1B 52 norte

[Distancia] 0ÿnÿ13

[Descripción] Seleccione un juego de caracteres interno n de la siguiente manera:

norte	Conjunto de caracteres	n Juego de caracteres
0	Estados Unidos	8 Japón
1	Francia	9 Noruega
2	Alemania Reino	10 Dinamarca II
3	Unido	11 España II
4	Dinamarca I	12 América Latina
5	Suecia	13 Corea
6	Italia	14 Eslovenia/Croacia
7	España yo	15 China

[Defecto] n=0

ESC tn

[Nombre] Seleccione la tabla de códigos de caracteres

[Formato] ASCII: ESC tn

Decimal: 27 116 norte hexadecimal: 1B 74 norte

[Distancia] 0ÿnÿ5, 16ÿnÿ19, n=255

[Descripción] Seleccione la página n de la tabla de códigos de caracteres de la siguiente manera:

Pági	na de código N	Págir	a de código N
0 CP	437 [EE. UU., Europa estándar]	24 CF	737 [griego]
1 Ka	takana	25 W	CP1257 [Báltico]
2 CP	850 [Multilingüe]	26 tai	landés
3 СР	860 [Portugués]	27 CF	720[Árabe]
4 CP	863 [Canadiense-Francés]	28 CF	855
5 CP	865 [nórdico]	29 CF	857 [turco]

CSN-A2 Manual de usuario 29/70

6 WCP1251 [cirílico]	30 WCP1250[Europa Central]
7 CP866 cirílico #2	31 CP775
8 MIK[cirílico/búlgaro]	32 WCP1254 [turco]
9 CP755 [Europa del EsteÿLetón 2]	33 WCP1255[Hebreo]
10 Irán	34 WCP1256[Árabe]
11 reserva	35 WCP1258[Vietnam]
12 reserva	36 ISO-8859-2 [Latín 2]
13 reserva	37 ISO-8859-3 [Latín 3]
14 reserva	38 ISO-8859-4 [Báltico]
15 CP862 [Hebreo] 16 ÿ	39 ISO-8859-5 [cirílico]
CP1252 Latín I	40 ISO-8859-6 [Árabe]
17 WCP1253 [Griego]	41 ISO-8859-7 [Griego]
18 CP852 [Latina 2]	42 ISO-8859-8 [hebreo]
19 CP858 Latín multilingüe ÿ+Euro)	43 ISO-8859-9 [turco]
20 Irán II	44 ISO-8859-15 [Latín 3]
21 letón	45 tailandés2
22 CP864 [Árabe]	46 CP856
23 I\$O-8859-1 [Europa Occidental]	47 Cp874

n=0 [Defecto]

Tablas de códigos de caracteres [Referencia]

CES 9 norte

Seleccionar formato de código chino [Nombre]

ASCII: **CES 9 norte** [Formato]

> Decimal: 27 57 norte hexadecimal: 1B 39 norte

[Descripción] Seleccione el formato de código chino, n de la tabla de códigos de caracteres de la siguiente manera:

0: código GBK.

1: código UTF-8.

3: código BIG5.

[Nota] Esta versión no es compatible con el inglés.

[Referencia]

8.2.4 Comando de imagen de bits

ESC * m n1 n2 d1 d2...dk

[Nombre] Seleccione el modo de imagen de bits

ESC * m n1 n2 d1 d2 ... dk ASCII: [Formato]

> Decimal: 27 42 m n1 n2 d1 d2 ... dk hexadecimal: 1B 2A m n1 n2 d1 d2 ... dk

m =0,1,32,33 [Distancia]

nL=0-255

CSN-A2 Manual de usuario 30/70

nH=0-3

dx=0-255

[Descripción] Selecciona un modo de imagen de bits usando m para el número de puntos especificado por nL

y nH, como sigue:

		Dirección v	Dirección vertical		n horizontal	
metro	Modo	Número	Punto	Punto	Número de datos	
		de puntos	Densidad	Densidad	(K)	
0	8 puntos	8			nL+nH×256	
L	de densidad única	°	67,7 ppp	101,6 ppp	nL+nn×256	
1	8 puntos	8	67.7	202 2	nL+nH×256	
<u>.</u>	doble densidad	07,7 ppp	203,2 ppp nL+nH×256	IIETIII A250		
32	24 puntos	24				
	de densidad única		203,2 ppp	101,6 ppp	(nL+nH×256)×3	
33	24 puntos	24				
33	doble densidad		203,2 ppp	203,2 ppp	(nL+nH×256)×3	

[Nota]

- ÿ Si el valor de m está fuera del rango especificado, nL y nH los datos siguientes se procesan como datos normales.
- ÿ nL y nH indican el número de puntos en la imagen de bits en el

 Dirección horizontal. El número de puntos se calcula mediante nL+

 nH×256.
- ÿ Si la entrada de datos de imagen de bits supera el número de puntos que se imprimirán en una línea, el exceso de datos se ignora.
- ÿ d indica los datos de imagen de bits. Establezca un bit correspondiente en 1 para imprimir un punto o a 0 para no imprimir un punto.
- ÿ Después de imprimir una imagen de bits, la impresora vuelve a los datos normales modo de procesamiento.
- ÿ Este comando no se ve afectado por los modos de impresión (enfatizado, doble tachado, subrayado, tamaño de carácter o reverso blanco/negro impresión), excepto el modo de impresión al revés.
- ÿ La relación entre los datos de la imagen y los puntos que se imprimirán se describe en la Figura 3.11.3.
- ÿ Cuando se selecciona una imagen de bits de 8 puntos:

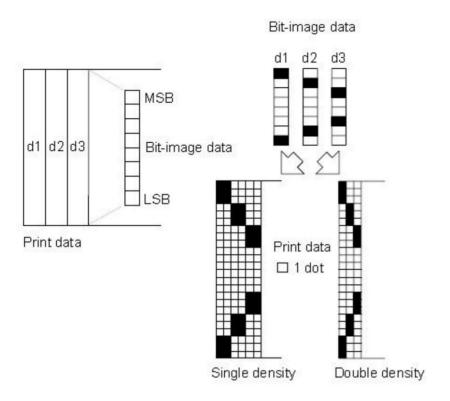


Figura 3.11.3. ÿ Cuando se selecciona una imagen de bits de 24 puntos:

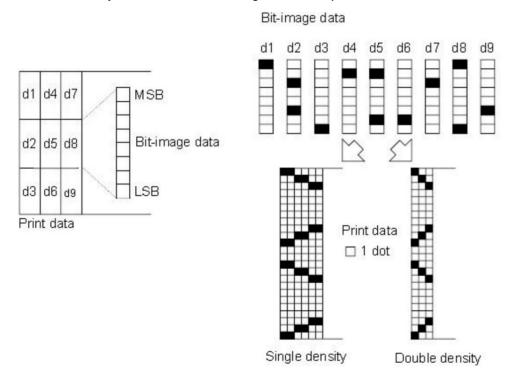


Figura 3.11.3.

CSN-A2 Manual de usuario 32/70

SG * $xy d1...d(x \times y \times 8)$

[Nombre] Definir la imagen de bits descargada

[Formato] ASCII: GS * xy d1 ... d(x×y×8)

Decimal: 29 42 xy d1 ... d(x×y×8)

hexadecimal: 1D 2A xy d1 ... d(x×y×8)

[Distancia] 1ÿxÿ255

1ÿyÿ48 (donde xxyÿ1536)

0ÿdÿ255

[Descripción] Define una imagen de bits descargada utilizando el número de puntos especificado por x

у у.

ÿ x especifica el número de puntos en la dirección horizontal.

ÿ y especifica el número de puntos en la dirección vertical.

[Nota] ÿ El número de puntos en la dirección horizontal es x×8; en la vertical

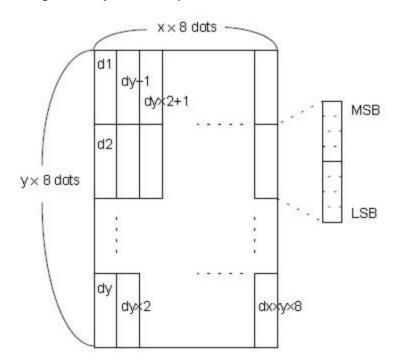
dirección es y×8.

ÿ Si x×y está fuera del rango especificado, este comando está deshabilitado.

ÿ La d indica datos de imagen de bits. El dato (d) especifica un bit impreso como 1 y no se imprime como 0.

ÿ La definición de imagen de bits descargada se borra cuando:

- 1) Se ejecuta ESC @.
- 2) ESC & se ejecuta.
- 3) La impresora se reinicia o se apaga.
- ÿ La siguiente figura muestra la relación entre los datos descargados imagen de bits y los datos impresos.



SG/n

[Nombre] Imprimir imagen de bit descargada

[Formato] ASCII: SG/n

Decimal: 29 47 norte hexadecimal: 1D 2F norte

[Distancia] 0ÿnÿ3, 48ÿnÿ51

[Descripción] Imprime una imagen de bits descargada usando el modo especificado por

n. n selecciona un modo de la siguiente tabla:

norte	Modo	Densidad de puntos vertical	es Densidad de puntos horizontales
0, 48 No	rmal 203,2 ppp 203,	2 ppp	
1, 49 Ar	icho doble 203,2 pp	101,6 ppp	
2, 50 Do	ble altura 101,6 ppp	203,2 ppp	
3, 51 Cı	ádruple 101,6 ppp 1	01,6 ppp	

[Nota] ÿ Este comando se ignora si no se ha descargado una imagen de bits. definido.

- ÿ En el modo estándar, este comando es efectivo solo cuando no hay datos en el búfer de impresión.
- ÿ Este comando no tiene efecto en los modos de impresión (enfatizado, doble tachado, subrayado, tamaño de carácter o reverso blanco/negro impresión), excepto en el modo de impresión al revés.
- ÿ Si la imagen de bits descargada para imprimir excede el área imprimible, el exceso de datos no se imprime.

[Referencia] GS *

GS v 0 m xL xH yL yH d1....dk

[Nombre] Imprimir imagen de bits de trama

[Formato] ASCII: GS v 0 m xL xH yL yH d1...dk

Decimal: 29 118 48 m xL xH yL yH d1...dk

hexadecimal: 1D 76 30 m xL xH yL yH d1...dk

[Distancia] 0ÿmÿ3, 48ÿmÿ51

0ÿxLÿ255

0ÿxHÿ255, donde 1ÿ(xL+xH×256)ÿ48

0ÿyLÿ255

0ÿyHÿ8, donde 1ÿ(yL+yH×256)ÿ4095

0ÿdÿ255

k=(xL+xH×256)×(yL+yH×256) (kÿ0)

[Descripción] Selecciona el modo de imagen de bits de trama. El valor de m selecciona el modo, como sigue:

metro	Modo	Vertical	Horizontal
		Densidad de puntos	Densidad de puntos
0, 48	Normal	203,2 ppp	203,2 ppp

CSN-A2 Manual de usuario 34/70

1, 49	doble ancho	203,2 ppp 101,6 ppp	
2, 50	Doble altura	101,6 ppp 203,2 ppp	
3, 51	Cuadruplicar	101,6 ppp 101,6 ppp	

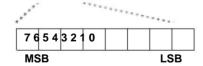
- ÿ xL, xH, seleccione el número de bytes de datos (xL+xH×256) en el dirección horizontal para la imagen de bits.
- ÿ yL, yH, seleccione el número de bits de datos (yL+yH×256) en la vertical dirección de la imagen de bits.

[Nota]

- ÿ En el modo estándar, este comando es efectivo solo cuando no hay datos en el búfer de impresión.
- ÿ Este comando no se ve afectado por los modos de impresión (tamaño de los caracteres, enfatizado, doble trazo, al revés, subrayado, blanco/negro impresión inversa, etc.) para imagen de bits de trama.
- ÿ Los datos fuera del área de impresión se leen y se descartan en un punto por punto.
- ÿ La posición en la que se imprimirán los caracteres subsiguientes para la imagen de bits de trama se especifica mediante HT (Ficha horizontal), ESC \$ (Establecer posición de impresión absoluta) y GS L (Establecer margen izquierdo). Si la posición en qué caracteres subsiguientes se van a imprimir es un múltiplo de 8.
- ÿ La configuración ESC a (Seleccionar justificación) también es efectiva en bits de trama imágenes
- ÿ d indica los datos de imagen de bits. Establecer un bit en 1 imprime un punto y establecerlo en 0 no imprime un punto.

[Ejemplo] Cuando xL+xH×256=64

ÿ (xL	.+xH×256	×8 punto	s=512 puntos			ÿ	
1	2	3	**** *	62 63		64	ÿ
SALENTE Y CITICO	66	67	**** *	126 1	27 128		
			**** *				yL+yH×256 puntos
							s
			**** *	K-2 K	-1 K		ÿ



DC2 * rn [d1...dn]

[Nombre] Imprimir mapa de bits

[Formato] ASCII: DC2 * rn [d1 ... dn]

Decimal: 18 42 rn [d1 ... dn] hexadecimal: 12 2A rn [d1 ... dn]

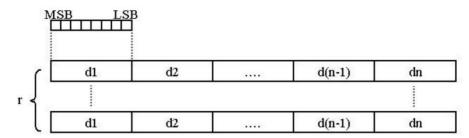
CSN-A2 Manual de usuario 35/70

[Descripción] Impresión de mapa de bits con ancho y alto

r: altura del mapa de bits

n: ancho de mapa de bits

Formato de mapa de bits:



CC2 V nL nH [d1...dn]

[Nombre] Imprimir mapa de bits MSB

[Formato] ASCII: DC2 V nL nH [d1 ... d48]

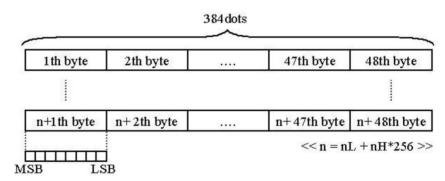
Decimal: 18 86 nL nH [d1 ... d48] hexadecimal: 12 56 nL nH [d1 ... d48]

[Descripción] Este comando se utiliza para imprimir mapas de bits en formato MSB,

El ancho del mapa de bits debe ser el mismo que el mecanismo de la impresora.

Altura del mapa de bits: nL+nH*256

Formato de mapa de bits:



FS pnm

[Nombre] Imprimir imagen de bits NV

[Formato] ASCII: FS pnm

Decimal: 28 112 nm hexadecimal: 1C 70nm

[Distancia] 1ÿnÿ255

0ÿmÿ3 , 48ÿmÿ51

[Descripción] Imprime la imagen de bits NV n usando el modo especificado por m.

metro	Modo	Densidad de punto vertical	Densidad de puntos horizontales
0, 48	Normal	203,2 ppp	203,2 ppp

CSN-A2 Manual de usuario 36/70

1, 49	doble ancho	203,2 ppp	101,6 ppp
2, 50	Altura doble 101,6 ppp	Cluádeupple	203,2 ppp
3, 51	ÿ n es el número de la	inkaitgekiVde	101,6 ppp

(definida mediante el FS q

dominio).

ÿ m especifica el modo de imagen de bits.

[Detalles]

ÿ La imagen de bits NV es una imagen de bits definida en la memoria no volátil por FS q e impreso por FS p. ÿ

Este comando no es efectivo cuando la imagen de bits NV especificada ha no ha sido definido.

- ÿ En el modo estándar, este comando es efectivo solo cuando no hay datos en el búfer de impresión.
- ÿ Este comando no se ve afectado por los modos de impresión (enfatizado, subrayado, tamaño de carácter, impresión inversa en blanco/negro o girado 90° caracteres, etc.), excepto el modo de impresión al revés.
- ÿ Si la imagen de bits descargada para imprimir excede una línea, la el exceso de datos no se imprime.
- ÿ Este comando alimenta puntos (para la altura n de la imagen de bits NV) en modos normal y de doble ancho y (para la altura n × 2 del bit NV imagen) en modo doble altura y cuádruple, independientemente de la línea espaciado especificado por ESC 2 o ESC 3.
- ÿ Después de imprimir la imagen de bits, este comando establece la posición de impresión en el comienzo de la línea y procesa los datos que siguen como datos normales.

[Referencia] ESC *, FS q, GS /, GS v

FS qn [xL xH yL yH d1...dk]1...[xL xH yL yH d1...dk]n

[Nombre] Definir imagen de bits NV

[Formato] ASCII: FS qn [xL xH yL yH d1...dk]1...[xL xH yL yH d1...dk]n

Decimal: 28 113 n [xL xH yL yH d1...dk]1...[xL xH yL yH d1...dk]n

Hexadecimal: 1C 71 nm [xL xH yL yH d1...dk]1...[xL xH yL yH d1...dk]n

[Distancia] 1ÿnÿ255

1ÿxLÿ255

1ÿxHÿ3 (cuando 1ÿ(xL+xH×256)ÿ1023

1ÿyLÿ255

1ÿyHÿ1 (cuando 1ÿ(yL+yH×256)ÿ288

1ÿdÿ255

 $k=(xL+xH\times256)\times(yL+yH\times256)\times8$

Área de datos total definida = 192K bytes.

[Descripción] Defina la imagen de bits NV especificada por n.

ÿ n especifica el número de la imagen de bits NV definida.

ÿ xL, xH especifica (xL+xH×256)×8 puntos en la dirección horizontal para

la imagen de bits NV que está definiendo.

CSN-A2 Manual de usuario 37/70

ÿ yL, yH especifica (yL+yH×256)×8 puntos en la dirección vertical para el Imagen de bit NV que está definiendo.

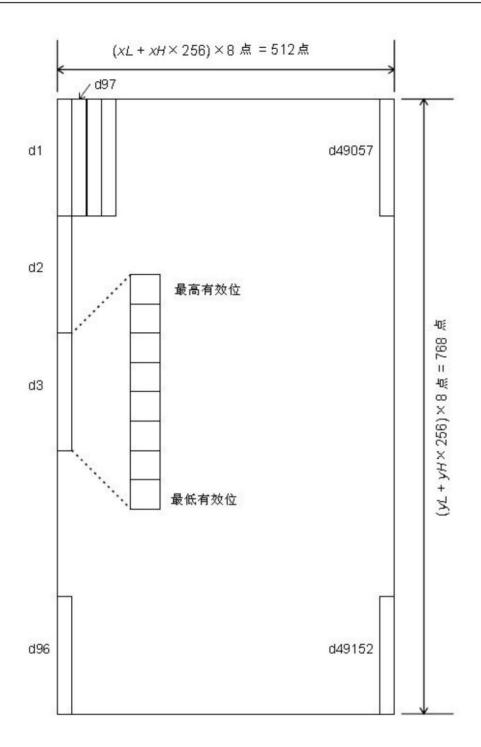
[Nota]

- ÿ Las ejecuciones frecuentes de comandos de escritura pueden dañar la memoria NV. ÿ Por lo tanto, se recomienda escribir la memoria NV 10 veces o menos un día.
- ÿ La impresora realiza un reinicio de hardware después del procedimiento para colocar la imagen en la memoria NV. Por lo tanto, los caracteres definidos por el usuario, las imágenes de bits descargadas deben definirse solo después de completar este comando. La impresora borra el receptor y los búferes de impresión y restablece el modo al modo que estaba en vigor en el momento del encendido. (esta versión no es compatible con el reinicio de hardware).
- ÿ Este comando cancela todas las imágenes de bits NV que ya han sido definidas por este comando. ÿ Desde el comienzo del procesamiento de este comando hasta el final del reinicio del hardware, no se pueden realizar operaciones mecánicas (incluida la inicialización de la posición del cabezal de impresión cuando la cubierta está abierta, la alimentación de papel con el botón FEED, etc.). ÿ Durante el procesamiento de este comando, la impresora está OCUPADA cuando escribe datos en la memoria NV del usuario y deja de recibir datos. Por lo tanto, está prohibido transmitir los datos, incluidos los comandos en tiempo real, durante la ejecución de este comando.
- ÿ La imagen de bits NV es una imagen de bits definida en la memoria no volátil por FS q e impreso por FS p. ÿ En
- modo estándar, este comando es efectivo solo cuando se procesa en el comienzo de la línea.
- ÿ Este comando es efectivo cuando 7 bytes<FS yH> del comando se procesan normalmente.
- ÿ Cuando la cantidad de datos excede la capacidad que queda en el rango definido por xL, xH, yL, yH, la impresora procesa xL, xH, yL, yH fuera del rango definido. ÿ En el primer grupo de imágenes de bits NV, cuando alguno de los parámetros xL, xH, yL, yH está
- fuera del rango de definición, este comando se deshabilita. ÿ En grupos de imágenes de bits NV que no sean el primero, cuando la impresora encuentra xL, xH, yL, yH fuera
- del rango definido, deja de procesar este comando y comienza a escribir en las imágenes NV. En este momento, las imágenes de bits NV que no se han definido están deshabilitadas (sin definir), pero las imágenes de bits NV anteriores están habilitadas. ÿ La d indica los datos de definición. En los datos (d), un bit 1 especifica un punto que se va a imprimir y un bit 0 especifica un punto que no se va a imprimir. ÿ Este comando
- define n como el número de una imagen de bits NV. Los números aumentan en orden desde la imagen de bits NV 01H. Por lo tanto, el primer grupo de datos [xL xH yL yH d1...dk]
- es la imagen de bits NV 01H, y el último grupo de datos [xL xH yL yH d1...dk] es la imagen de bits NV n. El total concuerda con el número de imágenes de bits NV especificadas por el comando FS p.

- ÿ Los datos de definición para una imagen de bits NV consisten en [xL xH yL yH d1...dk]. Por lo tanto, cuando solo se define una imagen de bit NV n=1, la impresora procesa un grupo de datos [xL xH yL yH d1...dk] una vez. La impresora utiliza ([datos: (xL+xH×256)×(yL+yH×256)×8]+[header: 4]) bytes de memoria NV.
- ÿ El área de definición de esta impresora tiene un máximo de 192 Kbytes. Este comando puede definir varias imágenes de bits NV, pero no puede definir datos de imagen de bits cuya capacidad total [datos de imagen de bits+encabezado] supere los 192ÿ000 bytes.
- ÿ La impresora no transmite el estado de ASB ni realiza la detección de estado durante el procesamiento de este comando, incluso cuando se especifica ASB. ÿ Una vez que se define una imagen de bits NV, no se borra ejecutando ESC
 - @, restablecer y apagar.
- ÿ Este comando solo realiza la definición de una imagen de bits NV y no realiza la impresión. La impresión de la imagen de bits NV se realiza mediante el comando FS p.

[Referencia] FS p ÿ

xL=64, xH=0, yL=96, yH=0 [Ejemplo]



DC2 v nL nH [d1...dn]

[Nombre] Imprimir mapa de bits LSB

[Formato] ASCII: DC2 v nL nH [d1 ... d48]

Decimal: 18 118 nL nH [d1 ... d48] hexadecimal: 12 76 nL nH [d1 ... d48]

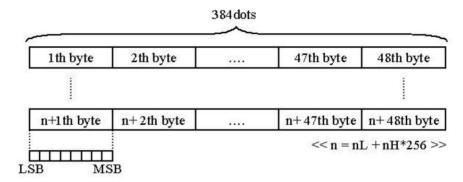
[Descripción] Este comando se utiliza para imprimir mapas de bits en formato LSB,

El ancho del mapa de bits debe ser el mismo que el mecanismo de la impresora.

Altura del mapa de bits: nL+nH*256

CSN-A2 Manual de usuario 40/70

Formato de mapa de bits:



8.2.5 Comando de inicio

ESC @

[Nombre] Inicializar la impresora

[Formato] ASCII: ESC @

Decimal: 27 64 hexadecimal: 1B 40

[Descripción] Inicializa la impresora.

ÿ El búfer de impresión se borra.

ÿ Restablecer el paramétrico al valor predeterminado.

ÿ volver al modo estándar

ÿ Eliminar caracteres definidos por el usuario

[Nota] ÿ Los ajustes del interruptor DIP no se vuelven a comprobar.

ÿ Los datos del búfer de recepción no se borran.

8.2.6 Comando de estado

ESC vn

[Nombre] Transmitir el estado del sensor de papel

[Formato] ASCII: ESC vn

Decimal: 27 118 norte hexadecimal: 1B 76 norte

[Descripción] El valor de retorno es de 1 byte, es diferente en nombre del estado:

Poco	Apagado en	Maleficio	Decimal	Función	
0	Apagado	00	0	Desconectado.	
	Sobre	01	1	En línea.	
1	-	-	-	Indefinido.	
2	Apagado	00	0	El papel tiene.	
	Sobre	04	4	Sin papel.	
3	Apagado	00	0	El voltaje es normal.	
	Sobre	08	8	Voltaje>9.5V.	
4	-	-	-	Indefinido.	

CSN-A2 Manual de usuario 41/70

5	-	-	-	Indefinido.	
6	Apagado	00	0	La temperatura es normal.	
0	Sobre	40	64	Temperaturaÿ60°.	
7	-	-	-	Indefinido.	

Por ejemplo: devolver "0x04" significa que no hay papel.

GS un

[Nombre] Habilitar/deshabilitar estado automático de respaldo (ASB)

[Formato] ASCII: GS un

Decimal: 29 97 norte hexadecimal: 1D 61 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] n definición de la siguiente manera:

Cuando ASB está habilitado, la impresora enviará el estado modificado a la PC automáticamente.

Poco	Función	Valor					
	Funcion	0	1				
0	-	-	-				
1	-	-	-				
2	Deshabilitar/Habilitar ASB	Desactivar	Permitir				
3-4	-	-	-				
5	Deshabilitar/Habilitar RTS como control de flujo	Desactivar	Permitir				
6-7	-	-	-				

ESC un (para Cajón)

[Nombre] Transmitir el estado de los dispositivos periféricos

[Formato] ASCII: ESC un

Decimal: 27 117 norte hexadecimal: 1B 75 norte

[Rango] 0=0, 48

[Descripción] Transmite el estado del pin 3 del conector de expulsión del cajón como 1 byte de datos cuando n=0, 48. Esto permite que el host determine el estado de un dispositivo periférico.

n se usa de la siguiente manera:

Funci	Función de bit activado/desactivado hexadecimal						
0	Apagado	00	0	El pin 3 del conector de salida del cajón está bajo			
0	Sobre	01	1	El pin 3 del conector de salida del cajón está alto			
1-3 -		-	-	Indefinido			
4	Apagado	00	0	No utilizado. Fijo en apagado			
5-6 -		-	-	Indefinido			
7	Apagado	00	0	No utilizado. Fijo en apagado			

sg rn

[Nombre] Transmitir estado

[Formato] ASCII: sg rn

Decimal: 29 114 norte hexadecimal: 1D 72 norte

[Distancia] n=1, 49

[Descripción] Transmite el estado especificado por n de la siguiente manera:

norte	Función
1, 49	Transmite el estado del sensor de papel

[Nota]

- ÿ Cuando se utiliza una interfaz serial
- Cuando se selecciona el control DTR/DSR, la impresora transmite solo 1 byte después de confirmar que el host está listo para recibir datos (la señal DSR es ESPACIO). Si la computadora host no está lista para recibir datos (DSR señal es MARK), la impresora espera hasta que el host esté listo.
- 2) Cuando se selecciona el control XON/XOFF, la impresora transmite solo 1 byte sin confirmar la condición de la señal DSR.
- ÿ Este comando se ejecuta cuando los datos en el búfer de recepción se desarrollado. Por lo tanto, puede haber un lapso de tiempo entre recibir este comando y transmitiendo el estado, dependiendo de la recepción estado del búfer.
- ÿ Cuando Auto Status Back (ASB) está habilitado usando GS a, el estado transmitido por GS r y el estado ASB debe ser diferenciado usando.
- ÿ Los tipos de estado que se transmitirán se muestran a continuación:

Estado del sensor de papel (n = 1, 49):

Bit Off/On Hex Decimal Estado para ASB		ado para ASB		
0,1 -		-	-	Indefinido.
2,3 ap	agado	00	0	Sensor de fin de rollo de papel: papel adecuado.
	Sobre	(0C) (12		Sensor de fin de rollo de papel: papel a punto de terminar.
4	Apagado	00	0	No utilizado. Fijo en Apagado.
5,6 -		-	-	Indefinido.
7	Apagado	00	0	No utilizado. Fijo en Apagado.

Bits 2 y 3: cuando el sensor de fin de papel detecta un fin de papel, la impresora se desconecta y no ejecuta este comando. Por lo tanto, los bits 2 y 3 no transmitir el estado de fin de papel.

[Referencia] GS un

8.2.7 Comando de código de barras

GS H norte

[Nombre] Seleccione la posición de impresión para los caracteres HRI

CSN-A2 Manual de usuario 43/70

[Formato] ASCII: GS H norte

Decimal: 29 72 norte hexadecimal: 1D 48 norte

[Distancia] 0ÿnÿ3, 48ÿnÿ51

[Descripción] Selecciona la posición de impresión de los caracteres HRI al imprimir un código de barras. norte

selecciona la posición de impresión de la siguiente manera:

norte	Posición de impresión
0, 48	no impreso
1, 49	Por encima del código de barras
2, 50	Debajo del código de barras
3, 51	Tanto por encima como por debajo del código de barras

HRI indica interpretación legible por humanos.

[Nota] Los caracteres HRI se imprimen utilizando la fuente especificada por GS f.

 $\begin{tabular}{ll} [Defecto] & n=0 \\ [Referencia] GS f, GS k \\ \end{tabular}$

GS h

[Nombre] Establecer la altura del código de barras

[Formato] ASCII: GS h

Decimal: 29 104 norte
hexadecimal: 1D 68 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Selecciona la altura del código de barras.

n especifica el número de puntos en la dirección vertical.

[Defecto] n=162

[Referencia] GS k

GS wn

[Nombre] Establecer el ancho del código de barras

[Formato] ASCII: GS wn

Decimal: 29 119 norte hexadecimal: 1D 77 norte

[Distancia] 2ÿnÿ6

[Descripción] Establece el tamaño horizontal del código de barras.

n especifica el ancho del código de barras de la siguiente manera:

norte	Ancho del módulo (mm) para barra multinivel Código	Código de barr Ancho del elemento delgado (mm) A	as de nivel binario ncho del elemento grueso (mm)
2	0.250	0.250	0.625
3	0.375	0.375	1.000
4	0.560	0.500	1.250

CSN-A2 Manual de usuario 44/70

5	0.625	0.625	1.625
6	0.750	0.750	2.000

ÿ Los códigos de barras multinivel son los siguientes:

UPC-A, UPC-E, 13 DE ENERO (EAN13), 8 DE ENERO (EAN8), CÓDIGO 93, CÓDIGO 128

ÿ Los códigos de barras de nivel binario son los siguientes:

CÓDIGO39, ITF, CODABAR

[Defecto] n=3

[Referencia] GSk

GS km d1 d2 ... dk NUL

GS kmn d1 d2 ... dn

[Nombre] Imprimir código de barras

[Formato ÿ] ASCII: GS km d1 d2 ... dk NUL

Decimal: 29 107 m d1 d2 ... dk 0

hexadecimal: 1D 6B m d1 d2 ... dk 00

[Formato ÿ] ASCII: GS kmn d1 d2 ... dn

Decimal: 29 107 min d1 d2 ... dn

hexadecimal: 1D 6B min d1 d2 ... dn

[Rango ÿ] 0ÿmÿ6(k y d dependen del sistema de código de barras utilizado)
[Rango ÿ] 65ÿmÿ73(n y d dependen del sistema de código de barras utilizado)

[Descripción] Selecciona un sistema de código de barras e imprime el código de barras.

m selecciona un sistema de código de barras de la siguiente manera:

metro	Código de barras S	istema Número de caracteres Ob	servaciones
ÿ 0 UPC-A	A	11ÿkÿ12	48ÿdÿ57
1 U	PC-E	11ÿkÿ12	48ÿdÿ57
2 EI	NE13 (EAN13)	12ÿkÿ13	48ÿdÿ57
38	ENE (EAN8)	7ÿkÿ8	48ÿdÿ57
4 C	ÓDIGO39	1ÿkÿ	48ÿdÿ57, 65ÿdÿ90, 32, 36,
			37, 43, 45, 46, 47
5 IT	F	1ÿk (número par) 1ÿkÿ	48ÿdÿ57
6 C	DABAR		48ÿdÿ57, 65ÿdÿ68, 36, 43,
			45, 46, 47, 58
ÿ 65 UPC-	- A	11ÿkÿ12	48ÿdÿ57
66 L	JPC-E	11ÿkÿ12	48ÿdÿ57
67 E	NE13 (EAN13)	12ÿkÿ13	48ÿdÿ57
68 8	BENE (EAN8)	7ÿkÿ8	48ÿdÿ57
69 0	ÓDIGO39	1ÿnÿ255	48ÿdÿ57, 65ÿdÿ90, 32, 36,
			37, 43, 45, 46, 47
70 ľ	ΤF	1ÿnÿ255 (par	48ÿdÿ57
		número)	
71 (ODABAR	1ÿnÿ255	48ÿdÿ57, 65ÿdÿ68 , 36, 43,
			45, 46, 47, 58

CSN-A2 Manual de usuario 45/70

72 CODIGO93	1ÿnÿ255	0ÿdÿ127
73 CÓDIGO 128	2ÿnÿ255	0ÿdÿ127

[Notas para ÿ] ÿ Este comando termina con un código NUL.

- ÿ Cuando el sistema de código de barras utilizado es UPC-A o UPC-E, la impresora imprime los datos del código de barras después de recibir 12 bytes de datos del código de barras y procesa los siguientes datos como datos normales.
- ÿ Cuando el sistema de código de barras utilizado es JAN13 (EAN13), la impresora imprime el código de barras después de recibir 13 bytes de datos de código de barras y procesa los siguientes datos como datos normales.
- ÿ Cuando el sistema de código de barras utilizado es JAN8 (EAN8), la impresora imprime el código de barras después de recibir 8 bytes de datos y procesos de código de barras los siguientes datos como datos normales.
- ÿ El número de datos para el código de barras ITF debe ser números pares.

Cuando se ingresa un número impar de bytes de datos, la impresora ignora el últimos datos recibidos.

[Notas para ÿ] ÿ n indica el número de bytes de datos del código de barras y la impresora

procesa n bytes de los siguientes datos de caracteres como datos de código de barras.

ÿ Si n está fuera del rango especificado, la impresora detiene el comando procesamiento y procesa los siguientes datos como datos normales.

[Notas en modo estándar]

- ÿ Si d está fuera del rango especificado, la impresora solo alimenta papel y procesa los siguientes datos como datos normales.
- ÿ Si el tamaño horizontal excede el área de impresión, la impresora solo alimenta el papel.
- ÿ Este comando alimenta tanto papel como sea necesario para imprimir la barra código, independientemente del espacio entre líneas especificado por ESC 2
- o ESC 3. ÿ Este comando está habilitado solo cuando no existen datos en la impresión. búfer. Cuando existen datos en el búfer de impresión, la impresora procesa el datafollowing m como datos normales.
- ÿ Después de imprimir el código de barras, este comando establece la posición de impresión en el comienzo de la línea.
- ÿ Este comando no se ve afectado por los modos de impresión (enfatizado, doble tachado, subrayado, tamaño de carácter, impresión inversa en blanco/negro, o carácter girado 90°, etc.), excepto para la impresión al revés modo.

Personaje de control		carácter HRI	Personaje de control			carácter HRI	
decimal l	nexadec	imal ASCII	caracter HRI	decimal	hexadec	imal ASCII	caracter HKI
NULO 0	0	0	ÿU	DEL 10		dieciséis	ÿP
SO 01		1	ÿA	DC1 11		17	ÿQ
STX 02		2	ÿB	DC2 12		18	ÿR
ETX 03		3	ÿC	DC3 13		19	ÿS
fin de sen	nana 04	4	ÿD	DC4 14		20	ÿT
ENQ 05		5	ÿE	NAK 15		21	ÿU
ACK 06		6	ÿF	SIN 16		22	ÿV

CSN-A2 Manual de usuario 46/70

BEL 07		7	ÿG	ETB 17	23	ÿW
licenciatura	08	8	ÿН	LATA 18	24	ÿX
HT 09		9	ÿyo	EM 19	25	ÿY
LF	0A	10	ÿJ	SUB 1A	26	ÿZ
TV 0B		11	ÿK	ESC 1B	27	ÿA
FF 0C		12	ÿL	FS 1C	28	ÿB
RC 0D		13	ÿM	GS 1D	29	ÿC
SO 0E	20	14	ÿn	RS 1E	30	ÿD
SI	0F	15	ÿO	EE. UU.	1F 31	ÿE
				DEL 7F	127	ÿT

[Ejemplo]

Impresión GS k 72 7 67 111 100 101 13 57 51



Cuando se utiliza CODE128 (m= 73):

Cuando utilice CODE128 en esta impresora, tenga en cuenta los siguientes puntos cuenta para la transmisión de datos:

ÿLa parte superior de la cadena de datos del código de barras debe ser la selección del conjunto de códigos carácter (CÓDIGO A, CÓDIGO B o CÓDIGO C), que selecciona el primer código colocar.

 \ddot{y} Los caracteres especiales se definen combinando dos caracteres "{" y un personaje El carácter ASCII "{" se define transmitiendo "{" dos veces consecutivamente

Específico		Dato transmitido	
personaje	ASCII	Maleficio	Decimal
САМВІО	{S	7B, 53	123,83
CÓDIGO A	{A	7B, 41	123,65
CÓDIGO B	{B	7B, 42	123,66
CÓDIGO C	{C	7B, 43	123,67
FNC1	{1	7B, 31	123,49
FNC2	{2	7B, 32	123,50
FNC3	{3	7B, 33	123,51
FNC4	{4	7B, 34	123,52
"{"		7B, 7B	123,123

[Ejemplo]

{{] Datos de ejemplo para imprimir "No. 123456"

En este ejemplo, la impresora primero imprime "No". usando CÓDIGO B, luego imprime los siguientes números usando el CÓDIGO C. SG k 73 10 123 66 78 111 46 123 67 12 34 56 CSN-A2 Manual de usuario 47/70



- ÿ Si la parte superior de los datos del código de barras no es el carácter de selección del juego de códigos, la impresora detiene el procesamiento de comandos y procesa lo siguiente datos como datos normales.
- ÿ Si la combinación de "{" y el siguiente carácter no se aplica cualquier carácter especial, la impresora detiene el procesamiento de comandos y procesa los siguientes datos como datos normales.
- ÿ Si la impresora recibe caracteres que no se pueden utilizar en el conjunto de códigos, la impresora detiene el procesamiento de comandos y procesa el siguientes datos como datos normales.
- ÿ La impresora no imprime caracteres HRI que correspondan al turno caracteres o caracteres de selección de conjunto de códigos.
- ÿ El carácter HRI para el carácter de función es el espacio.
- ÿ Caracteres HRI para el carácter de control (<00>H a <1F>H y

<7F>H) son espacio.

[Otros] Asegúrese de dejar espacios en los lados derecho e izquierdo de un código de barras.

(Los espacios son diferentes según los tipos de código de barras).

[Referencia] GS H, GS h, GS w

SG xn

[Nombre] Establecer el espacio izquierdo de impresión de código de barras

[Formato] ASCII: SG xn

Decimal: 29 120 norte hexadecimal: 1D 78 norte

[Descripción] Las posiciones iniciales del código de barras de impresión son: 0ÿ255

8.2.8 Comando de funciones misceláneas

ESC 7 n1 n2 n3

[Nombre] Comando de parámetro de control de configuración

[Formato] ASCII: ESC 7 n1 n2 n3

Decimal: 27 55 n1 n2 n3 hexadecimal: 1B 37 n1 n2 n3

CSN-A2 Manual de usuario 48/70

[Descripción] ÿ Establezca "puntos máximos de calentamiento", "tiempo de calentamiento", "intervalo de calentamiento"

n1 = 0-255 Puntos máximos de impresión, Unidad (8 puntos), Predeterminado: 7 (64 puntos)

n2=3-255 Tiempo de calentamiento, Unidad(10us), Predeterminado:80(800us)

n3=0-255 Intervalo de calentamiento, Unidad (10us), Predeterminado: 2 (20us)

ÿ Cuantos más puntos de calentamiento máx., más costará la corriente máxima cuando impresión, la velocidad de impresión más rápida. El máximo de puntos de calentamiento es 8*(n1+1)

ÿ Cuanto más tiempo de calentamiento, más densidad, pero más lenta la impresión

velocidad. Si el tiempo de calentamiento es demasiado corto, puede aparecer una página en blanco.

ÿ Cuanto mayor sea el intervalo de calentamiento, más clara, pero la velocidad de impresión será más lenta.

CES 8 n1 n2

[Nombre] parámetro de sueño

[Formato] ASCII: CES 8 n1 n2

Decimal: 27 56 n1 n2 hexadecimal: 1B 38 n1 n2

[Descripción] Configuración de la hora para que la placa de control entre en modo de suspensión.

n1+n2*256 El tiempo de espera para dormir después de terminar la impresión, Unidad

(Segundo), Predeterminado: 0 (no dormir).

Cuando la placa de control está en modo de suspensión, el host debe enviar un byte (0xff) a tablero de control de despertador. Y esperando 50 ms, luego envíe el comando de impresión

y datos

[Nota] El comando es útil cuando el sistema está alimentado por batería.

DC2 # n

[Nombre] Establecer la densidad de impresión

[Formato] ASCII: DC2 # n

Decimal: 18 35 norte
hexadecimal: 12 23 norte

[Descripción] D4..D0 de n se usa para establecer la densidad de impresión

La densidad es 50% + 5% * n(D4-D0)

D7..D5 de n se utiliza para configurar el tiempo de pausa de impresión

El tiempo de descanso es n(D7-D5)*250us

CC2 T

[Nombre] Impresión de página de prueba

[Formato] ASCII: CC2 T

Decimal: 18 84

hexadecimal: 12 54

[Descripción] Impresión de la página de prueba

CSN-A2 Manual de usuario 49/70

FS tn (para CB105B)

[Nombre] Seleccionar tiempo de espera

[Formato] ASCII: FS t

Decimal: 28 116 norte hexadecimal: 1C 74 norte

[Descripción] Establecer tiempo de espera para un byte, t= nx10 ms; entonces si se necesitan 100 bytes

para un comando, la impresora esperará 1000 x n ms, cuando n = 0, la impresora

espere hasta que se hayan recibido todos los caracteres necesarios.

8.2.9 Nuevos comandos

DC2E

[Nombre] Alimentar papel para marcar

[Formato] ASCII: DC2E

Decimal: 18 69

hexadecimal: 12 45

[Descripción] Alimentación de papel a la posición de marca

DC2 md 1l 1h

[Nombre] Establecer la longitud del papel de marca

[Formato] ASCII: DC2 md 1I 1h

Decimal: 18 109 d 1l 1h hexadecimal: 12 6d d 1l 1h

[Descripción] d = 0,1

1: parada en la posición de la marca

0: seguir 3 pasos después de detectar la posición de la marca

0 ÿ II ÿ 255 0 ÿ Ih ÿ 255

La longitud del papel es (II+Ih*256) pasos, significa (II+Ih*256)/8 mm

ESC Cn (para BM)

[Nombre] Establecer BM máx.

[Formato] ASCII: ESC C norte

Decimal: 27 67 norte hexadecimal: 1B 43 norte

[Descripción] Con el espacio entre filas actual de la unidad, el número de línea para definir el alcance de prueba de marca negra, el valor predeterminado es de 4 pulgadas.

CSN-A2 Manual de usuario 50/70

GS FF (para BM)

[Nombre] Alimente el papel marcado para imprimir la posición de inicio

[Formato] ASCII: SG FF

Decimal: 29 12 hexadecimal: 1D 0C

[Descripción] Hace avanzar el papel marcado hasta la posición de inicio de impresión.

Localice la marca negra.

[Nota] ÿ Este comando establece la siguiente posición de impresión al comienzo de la

línea.

ÿ Incluso si este comando se ejecuta en la posición de inicio de impresión del papel marcado, la impresora no alimenta el papel marcado al siguiente

imprimir la posición inicial.

[Referencia] GS (F

ESC i (para cortar)

[Nombre] papel de corte completo

[Formato] ASCII: CES yo

Decimal: 27 105 hexadecimal: 1B 69

[Descripción] ESC i selecciono un modo de corte de papel y luego corte completamente el papel.

ESC m (para corte)

[Nombre] papel cortado parcialmente

[Formato] ASCII: CES yo

Decimal: 27 105 hexadecimal: 1B 69

[Descripción] ESC m selecciona un modo de corte de papel y luego corta parcialmente el papel.

ÿGS V m ÿ GS V mn(para corte)

[Nombre] Seleccione el modo de corte y corte el papel [Formato] ÿASCII: GS V m

Decimal: 29 86 metros
hexadecimal: 1D 56m

ÿASCII: GS V min
Decimal: 29 86 minutos
Hexadecimal: 1D 56 minutos

.....

[Distancia] ÿ m=1, 49

ÿm=66, 0ÿnÿ255

[Descripción] Selecciona un modo para cortar papel y ejecuta el corte de papel. El valor de m selecciona el modo de la siguiente manera:

CSN-A2 Manual de usuario 51/70

metro	Modo de impresión
1, 49	Corte parcial (queda un punto sin cortar)
66	Alimenta papel (posición de corte + [n × 0,125 mm]) y corta el papel
	parcialmente (queda un punto sin cortar).

[Notas para ÿ y ÿ]

- ÿ El estado de corte es diferente, según el tipo de cortador automático instalado.
- ÿ Este comando es efectivo solo cuando se procesa al comienzo de un línea.

[Nota para ÿ] Solo está disponible el corte parcial; no hay corte completo.

[Notas para ÿ] ÿ Cuando n=0, la impresora alimenta el papel hasta la posición de corte y lo corta

ÿ Cuando nÿ0, la impresora alimenta el papel a (posición de corte+[n×0.125 mm (0.0049")]) y lo corta.

ESC P m t1 t2 (para Cajón)

[Nombre] Generar pulso

[Formato] ASCII: CES pm t1 t2

Decimal: 27 112 m t1 t2 hexadecimal: 1B 70 mt1 t2

[Distancia] m=0,1,48,49

0ÿt1ÿ255, 0ÿt2ÿ255

[Descripción] Envía el pulso especificado por t1 al pin del conector m de la siguiente manera:

metro	Función
0,48	Pin2 del conector de expulsión del cajón.
1,49	Pin5 del conector de expulsión del caión.

[Nota] ÿ El tiempo de ENCENDIDO del pulso es [t1×2ms] y el tiempo de APAGADO es [t2×2ms].

 \ddot{y} Si t2<t1, el tiempo de APAGADO es [t1×2ms].

ESC c 5 n (para botones)

[Nombre] Habilitar/deshabilitar los botones del panel

[Formato] ASCII: ESC c 5 n

Decimal: 27 99 53 norte hexadecimal: 1B 03 35 norte

[Distancia] 0ÿnÿ255

[Descripción] Habilitar/deshabilitar los botones del panel (admite los botones del panel)

ÿ Cuando el LSB de n es 0, los botones del panel están habilitados.

ÿ Cuando el LSB de n es 1, los botones del panel están desactivados.

[Defecto] n=0

CSN-A2 Manual de usuario 52/70

GS (F pL pH am nL nH (para 701BM)

[Nombre]

[Formato] ASCII: GS (F pL pH am nL nH

Decimal: 29 40 70 pL pH am nL nH hexadecimal: 1D 28 46 pL pH am nL nH

[Distancia] $(pL+(pH\times256))=4$ (donde pL=4, pH=0)

1ÿaÿ2

m = 0,48 o 1,49

0ÿ(nL+nH×256) ÿ65535 (donde 0ÿnLÿ255, 0ÿnHÿ255)

[Descripción] Este comando es efectivo solo cuando el sensor BM está habilitado.

Establece los valores de ajuste para las operaciones de la impresora especificadas por a.

ÿ pL y pH especifica el número del parámetro como a a

(pL+(pH×256)) bytes.

ÿ a especifica valores de configuración para las posiciones para comenzar a imprimir y cortar

un	Función
1	Valor de configuración de las posiciones para iniciar la impresión.
2	Valor de ajuste de las posiciones para iniciar el corte.

ÿ m especifica la dirección del ajuste.

metro	Función
0,48	Especifica una dirección de alimentación de papel hacia adelante
1,49	Especifica una dirección de alimentación de papel hacia atrás.

ÿ nL y nH especifican el valor de ajuste en [(nL+nH×256)×0,125 mm].

ÿ El valor de ajuste para la posición de inicio de impresión (a=1) se ve afectado

con los siguientes comandos: GS FF

ÿ El valor de ajuste para la posición de corte de papel (a=2) se ve afectado

con los siguientes comandos:GS V mn

[Defecto] Todos los valores de ajuste se establecen en "0".

(En la configuración de fábrica, la posición de inicio de impresión y la posición de corte se establecen en la posición del cabezal y la posición del cortador, respectivamente, cuando el

El sensor BM detecta el BM.)

[Referencia] GS FF, GS V

FS C (para CB65C)

[Nombre] Iniciar recuento de búfer de recepción

[Formato] ASCII: FS C

Decimal: 28 67 hexadecimal: 1C 43

[Descripción] Comience a recibir el conteo de búfer.

FS S (para CB65C)

[Nombre] Iniciar recuento de búfer de envío

CSN-A2 Manual de usuario 53/70

[Formato] ASCII: FS S

Decimal: 28 83 hexadecimal: 1C 53

[Descripción] Envía el recuento del búfer de recepción, incluye los 2 bytes de este comando.

FSs (para XBLY)

[Nombre] Guardar parámetro de impresión

[Formato] ASCII: FS

Decimal: 28 115 hexadecimal: 1C 73

[Descripción] Guardar parámetro de impresión. (solo para XBLY)

FS d (para XBLY)

[Nombre] Cargar por defecto dejando la configuración de fábrica
[Formato] ASCII: FSd

Decimal: 28 100 hexadecimal: 1C 64

[Descripción] Cargar configuración predeterminada de fábrica. (solo para XBLY)

CSN-A2 Manual de usuario 54/70

Apéndice 1 Página de códigos

Página0 PC437 Página3 CP860 [Portugués]

Página de códigos 437 _0 _1 _2 _3 _4 _5 _6 _7 _8 _9 _A _B _C _D _E _F																											
	_(0 _	_1 ,	2	_3	4	_ [5	6 _	7_	8 .	_9 _	<u> </u>	_E	3 _	c.	_ D	E	_ F								
3_ Ç	; (üé	á â	ää	åå	9_	É	æ	Æ	ôċ	ò	ûù	ijÿ	Ö	Ü			С		êëèi				i	ìÄÅ	Ki .	
ŧ£:	¥	ÿ	f																								
۸_ á	j	ÿ-	1/2	h _{/4}	i	0			tu		ñ	Ña						0		¿						«	»
B_ <u>;</u>	ÿ :	ÿj	ÿ	ÿj	ÿ	ÿj	ÿ	ÿ	ÿÿ	ÿ	yyy	ÿj	ÿ	ÿ	ÿj	ÿ								ўўў			ÿ
C _	j	ÿÿ																			ÿ	ÿ					
D _	ÿ			ÿÿ	;				ÿ		ÿ			ÿÿ	ÿ	ÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿ							
E_ j	y I	ßj	ÿ	ÿj	jμ	ÿÿ	ÿ	ÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	,															
=_ j	, =	± j	ÿ								ÿ		ÿ			÷ÿ				•	•	1	ÿ	ÿ	2	ÿ	

Página 1 Katakana

	_														H
1	I	Ħ	H						1	L		(1	τ	7
Ц	0	I	L	•	-	Ŧ	7	1	ゥ	I	才	7	ם	3	עי
	7	1	ゥ	I	1	ħ	‡	ク	ケ		Ħ	シ	λ	t	y
9	£	삣	7	ŀ	t		ヌ	ネ	7	И	Ł	7	۸	亦	7
111	Ц	<u>ሃ</u>	Ŧ	7	1	3	5	IJ	11	V		7	ン	"	0
Ε	Ė	#	1	1	I	1	7	A	٧	•	•	•	0	7	7
X	円	年	月	日	時	я	秒	Ŧ	市	×	町	村	Х	**	

CSN-A2 Manual de usuario 55/70

Página2 PC850 [Multilingüe]

												F	Págir	na c	de cá	digos 8	50						
	_0 _1		2 _3	4	_5 _	6_	7_	8 _	_9 _	_	_В_	C.	_D _	E	F								
8_ Ç	üé	âä	iàå	9_	Éæ	Æ	ôö	ò	ûi	ij	ÿÖÜ	ø		С		ê ë è ï				i	ìÄÅ		
£Ø	×																						f
A_	Bغا	ų į	½ ¼ j	0		tu		ñ	Ña					0								«	»
B_ <u>j</u>	ÿÿ	ÿÿ	ÁÂ	À	©ÿ	ÿÿ	ÿ¢															¥	ÿ
C _ <u>j</u>	ÿÿÿ	ÿÿ	ÿã	Αj	ÿÿ	ÿÿ	ÿÿ¹	Q									ÿ						
	ÐÊ	- 1				1						10		YO		10	ÿ						_
E_ (Ó ß Ô	Ò	õÕ	μΙ)											ÞÚÛ	ÙýÝ	_					
F		1	ŧ	9		3/4	¶§					÷		٥		0		•	1	3	2	ÿ	

Página3 PC860 [Portugués]

						y	Págir	na de có	digos 8	60					77	
	_0 _1	2_3	4 _5 _	6 _7 _	8 _9 _/	A _B _	C_D_	E_F								
8_ (ç 9_ É						mi	ÊèĺĆ	ìÃÂ					
ó ن	¬ ½ ¼	i											£Ùÿ	Ó		
A _	а	i	o	tu				0							«	»
B_ :	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	ӱӱӱ	ÿÿÿ	ӱӱӱӱ	уууу	ӱӱӱӱ	ÿÿÿ	ÿÿ							2	ÿ
C_	ÿÿ									ÿ	ÿ					
D_	ÿ	ÿÿ		ÿ	ÿ	ӱӱӱ	ӱӱӱӱ	ӱӱӱ	ÿ							
E_ <u></u>	ßÿÿ	ÿÿμ						ӱӱӱӱ	уууу	ÿÿ						
F_ <u>j</u>	ż±ÿÿ				ÿ	ÿ	÷	ÿ	0	•	•	ÿ	ÿ	2	ÿ	

Page4 PC863 [Canadá-Francés]

					-		_		_		_		P	Págir	na d	e có	digos 8	63					T	
	_0) _1	_2	2 _3	4	_5	_6	_7 _	8_	9 _	A _	В_	c_	D _	E_	F								
3_ Ç	Ç ü	iéá	Â	à¶	ç	9_ E	È	Êô									êëèï				i	ý	UN §	
									Ë	Ϊ			ûι	ù			¤ÔÜ	¢£Ù	Û f					
A _	ŀ				o)	tu	ı			٥		3		ΥO)		ÿ ¬ ½	1/4 3/4 «					»
B_ <u>;</u>	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿj	yÿÿ	ÿÿ	ÿj	;						ÿ	ӱӱӱ	ÿ	ÿÿÿ			ÿ
C_	ÿ	ÿ																ÿ	ÿ	ÿÿÿ				
D_	ÿ		ÿ	ÿ			ÿ	,	ÿ										ÿÿÿ	ÿÿÿ				
E_ <u>;</u>	y ß	ßÿj	ÿ	ÿμ											ÿÿ	ÿj	уўуў	ÿÿ						
F_	v ±	ÿÿ	,						ÿ		ÿ		÷		ÿ		0			ÿ	ÿ	2	ÿ	

CSN-A2 Manual de usuario 56/70

Page5 pc865 [nórdico]

													Р	ági	na d	le c	ódigos	865	y: -					
	_0 _	_1	_2 _	3	4	_5	6	_7	8	_9 _	A	_В	c_	D	E	F								
8_ Ç	; ü 9	9_	É		é â	ää	à á	à							С		êëèï				i	ìÄÅ		
æ A	Εôċ	öò	ûù	ıÿ	Ö	Üø	£	Øÿ	f															
A_	iίó	ú	ñÑ	a ¿	, ÿ	¬ ½	1/2	⁄4 i							0								«	¤
B_ <u>j</u>	ÿÿj	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	ÿÿ	,		ÿ												ÿÿ		ÿ	ÿ
C_ <u>;</u>	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	ÿġ	ÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ										ÿ	ÿ					
D_ <u>j</u>	ÿÿj	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿ		ÿ															
E_ j	i ß į	ÿÿ	ÿÿ	μ	ÿÿ	ÿj	ÿ	ÿÿ	ÿj	;														
F_ j	ż±ÿ	ÿ							ÿ		ÿ		÷ÿ				0	•	•	ÿ	ÿ	2		NBSP

Page6 pc1251 [cirílico]

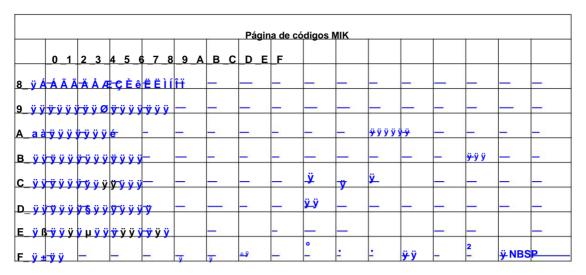
							Página	de cód	igos 12	51					
	_0 _1 _:	2 _3 _4	5 _6	_7 _8	_9 _A	_B _C	_D_I	E_F							
8_ ÿ	ÿ		ľ l		" †	‡€‰	ÿ‹ÿÿ	ÿÿ	_						
9_	ÿ	•	•	**	,,	•				ТМ	ÿ›ÿÿ			ÿ	ÿ
A_ I	NBSP Î I	È			¤	ÿ	!	§	詀	«¬Tí	MIDO	®Ñ			
B_	-	±	9	·	-	<u>µ</u> ¶		•	ÿÿÿ;	ÿÿÿ					ÿ
C _ <i>i</i>	ÀÁÂÃ	ÄÕÆ	ÇÈê	ËËÌ	ÍÎÏ										s is
D_	ÿ	ӱӱӱӱ	, , , , , , ,	ÿÿÿ	, , , , , , ,	ÿ									
E_	а	ÿÿÿ			ӱӱӱӱ	ÿé					k	ÿÿÿ		ÿÿ	
F_	ð	ӱӱӱӱ	ÿÿÿ	ÿÿÿ	ÿ								ÿÿÿ		

Page7 pc866 cirílico #2

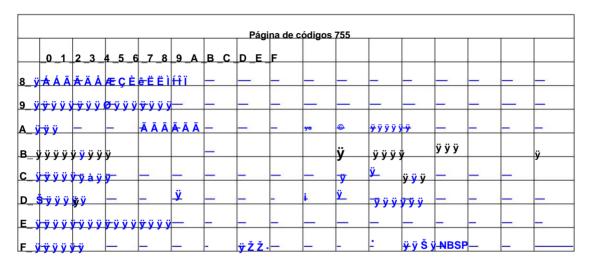
															F	Pági	ina (de c	ódigos	866					
		0 _	1	_2 _3	4	_5	6	· _	7 _	8	_9	1	Α_	_В	C.	D	E	_F							
8_ j	1	ÁÁ	Ã	ÃÄÄ	\	Æ Ç	È	ê	Ë	ËÌ	ĺÎ	ï													
9_ j	į	ÿ	ÿ	ӱӱӱӱ	į	ಶÿj	ÿ	ÿ	ÿ	ÿ															
A_	a a	àÿ	ÿ							ÿj	ÿ	ÿ							ӱӱӱӱ	уўуў	ÿ				
B_ ;	ÿ	ÿÿ	ÿ	ÿ						ÿ					ÿÿ	ÿj	ÿ	ÿÿ	ӱӱӱӱ	ý			ӱӱӱ		ÿ
C _ :	ÿ :	ÿÿ	ÿ	ÿÿÿ	y :	ÿ														ÿ	ÿ				
D _ :	ÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ			ÿ	ÿ													ӱӱӱ	ӱӱӱ			
E_ <u>;</u>	ÿ :	ÿÿ	ÿ	ÿÿÿ	ÿ :	ÿÿÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿÿ	,														
F_ /	À	ÿβ	ÿ	,						ÿ		j	ÿÎ	ÿ	Pi.				•	•	•	ÿÿ¤	NBS	P	

CSN-A2 Manual de usuario 57/70

Page8 MIK [cirílico/búlgaro]



Página9 CP755



Página10 Irán

															Pági	ņa de (códigos l	ŗán	_					
	0	1.	2	_3	4	_5_	6_	7.	8	9	Α.	В	_C_	D	_E_	F								
8			ÿ		ÿ		Ś	ÿ				ÿ		ÿ		ÿ	ÿ	ÿ	,		ÿ Fÿ		æ	ÿ
9			ָנ ע	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	<u>ا</u>	ÿ_											ÿ ÿ ÿ *·	Сӱ *ӱ ӱ	ÿÿÿÿ	ÿ		
ÿÿÿ	A	ÿj	γÿ	ÿÿ	L		ÿ	i		ÿÿ	,									i.	2	4		
В_ ў	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿ	ÿ	ÿ	1												ÿÿÿÿ	,		ÿÿ		ÿ
С_ÿ					1		1											ÿ_	ӱӱӱӱ	l				
D_ j						ÿÿ	ָ ע	ÿ., 'ÿ.	ÿÿ	Ϋ́E									ÿÿÿ	, ;;;;;				
					L		1										ÿÿÿ			ӱӱӱӱ	ÿ			
ÿ_	F_		ÿÿ	ÿ			á			ÿ		ÿ		ÿ	ÿ		ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿÿÿ	là-		

CSN-A2 Manual de usuario 58/70

Page15 CP862 [Hebreo]

							Página	a de có	digos 8	62						
	_0 _1	_2 _3	_4 _5	_6 _7	8_9	A _B	C_D	_E _F								
ÿÿÿÿ	ÿ _8		_	_:	<u></u> :	<u>.</u>	ÿ	ÿ ÿÿ		_	ÿ ÿ		ÿ ÿÿÿ	_	_	
ÿ_9		ÿ ÿÿ	ÿ <u>-</u> ÿ			_	ÿ ÿÿÿ	ÿ-ÿ				¢£¥	<u></u>	_		f
A_áí,	ÿ ¬ ¹⁄	2 ½ j	<u>ó</u> ú		ñÑa		_	0				See Live			<u>«</u>	<u>»</u>
Вÿÿ				∀- ÿ	ÿ -	_	_	_				_				ÿ -
C_ÿÿ							_			-ÿ	<u>ÿ</u> _			_		_
D_ ÿ ÿ			1		_		_		_	_	_			_		
E_ÿß								_	_			_	_		_	
F_ÿ±		_	_		-ÿ	ÿ	<u>÷ ÿ</u>	_	0	•	<u>:</u>	<mark>ӱ</mark> ӱ	-)-j	2	<u>ÿ</u> NBS	P

Página 16 PC1252 Latín 1

							Pá	ágina d	e códig	jos 125	2						
		_0 _1 _2	2 _3 _	4 _5 _6	6_7_8	9_A	L_B_(C_D_	E_F								
8_	_€			,	f "	† ‡			<u> </u>	2‰ Š	Œ	_	_			Ž	
9_			_	-		" —	<u>.</u>			_ TM Š	œ	_	<u></u>			žΫ	_=-
A _	NB	SP; ¢£	‡¥¦					_	⊊ "©²			_	<u>«</u> ¬ Sł	lY ®			
В_	μ¶	o » ½ ½	典 _之	2 -	3 -			_	_	_	1	o -	_				_
		ÂÃÄ		ÈÉÊ	ËÌÍÎ	<u> </u>			_	_	_			_	-/1 2	_	TO .
D_	ÐÑ	i ó ó	Õ-Ö ×	φùί	ψÜΫ́	←β		_	_	_		_	_		_		_
E	_a		á âã	ä-åæ	ç-è é ê	ë ì	_	_	-		_	_		_	i	Ĺ	i,
F_	ð		ñòó	<u>ô</u> õöö	≟øù	_		====	_			tu	û	ü ý þ	ÿ_	_	

Página 17 WCP1253 [Griego]

	-		200		,,			F	Página (de códi	gos 12	53	77		v			
	0	_1_	2_:	3 _4	4_5_6	7_8	_9 _A	_B _C	_D _E	_F								
8_	€				,	f "	‡ ‡	_	_	_		%. (<u>-</u>				
9_			-		•	-	" —	•	= ,			TM —		<u>.</u>				
	NBS	ЭРÿ ў	£	ŧ¥		_		21	_	§	<u>"</u> ©	_		<u>«</u>	ュSHΥ	(® ÿ _	=	_
В_	<u> </u>		±		2 -	3	<u>, </u>	P u		<u>.</u> ÿ ÿ ÿ			_	<u>»</u> ÿ ½	ÿ_ÿ			
C _	ÿ÷ÿ	ÿÿÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿ ÿÿ	ÿÿÿÿ		_	_2			_	_	_	_	_		_
D_	ÿ_	4	ÿ			ÿ ÿÿ;	ÿÿÿ	ÿ -ÿÿÿ	⊢ÿ ÿ	_		_	- 1		_	-	_	-
E _	ÿ		ÿj	ÿÿ	ÿÿ					ÿ	ÿÿ	_	ÿ ÿ	_	ÿ ÿ		ÿ	Q
F_ '	ÿ ÿ ·	ÿÿÿ						ÿ ÿÿÿ	⊢ÿ ÿ				-	ÿ ÿÿÿ				

CSN-A2 Manual de usuario 59/70

Página 18 PC852

							Página	a de có	digos 8	52					
	_0 _1	2 _3 _	4 _5 _	6 _7 _8	3 _9 _A	_В_0	_D_I	_F							
8_ Ç	üéâä	ÿÿ9	Éÿÿ	óúÿÿ	Żžÿ	ê¬ÿÿ		С	ÿ	ëÿÿî	ÿÄ				
ÿ				ôöÿÿ	ÿÿö	Üÿÿ							ÿ	×	
A _ a		i												« ÿ	
В_ ÿ	ӱӱӱӱ	ÁÂÿ	ÿÿÿ	уууу	ÿ										
C _ ÿ	ӱӱӱӱ	ӱӱӱ	ӱӱӱӱ	ÿÿ					ÿ						_
		0	ӱӱӱ						ӱӱӱ						<u> </u>
E_ Ó	ßÔÿ	ñÿŠ	šÿÚÿ	ÿýÝ	ÿ´										<u>o</u>
F		,	9	9	,	§	÷	٥			9	ÿÿÿ		ÿ	

Pág.19 PC858 (Multilingüe Latín I+Euro)

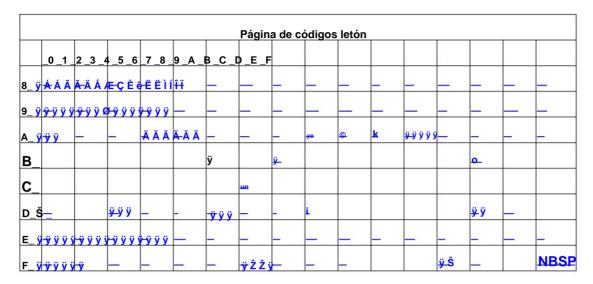
		x 2					Págin	a de có	digos 8	358	80				,	
	_0 _1	_2 _3	_4 _5	_6 _7 _	8 _9 _	_A _B	_C _D	_E _F								
8_ Ç ü	éâää	åçê	ëèï9	_Éæ	Æôö	òûù	ÿÖÜ	ø£Ø	×				i	ìÄÅ		
									<i>3</i> ,							f
A_áíd	ú¿®	7/2 1/2	4 i		ñѪ			0	ok:						«	»
В_ ÿ ÿ	ÿÿÿA	ÂÀŒ	Эўуу										ÿ	¢¥		ÿ
С_ ÿ ÿ	ӱӱӱӱ	ãÃÿ	ÿÿÿ	ÿ¤					×	ÿ	ÿ					
D_ ð Đ	ÊËÈ	€íîÿ	ÿÿ¦Ì	ÿ					YO	ÿ						
E_ Ó ß	ÔÒõ	Õμþ	ÞÚÛ	ÙýÝ	-											
F 3/4	¶§÷	±	y					٥	0		•	1	3	2	ÿ	

Pág.20 Irán II

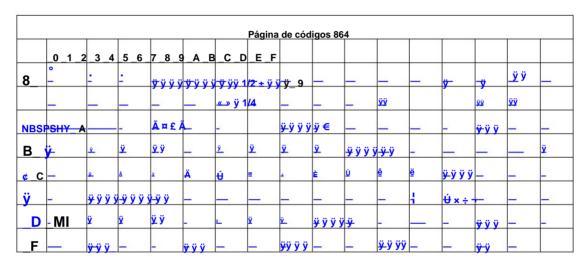
										Página	de cód	igos Ira	án II						
	_0 _1	2	_3	4	_5 _	6_	7_8	3 _9 _ <i>A</i>	_В_0	_D_I	_F							1	
8		ÿ		ÿ		ÿ		ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	,		ÿ Fÿ		æ	ÿ
_9		ÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿÿ	,							ÿÿÿ'	Сӱ *ӱ	ÿÿÿ	ӱӱӱӱ	ÿ_A j	į
						ÿ									ӱӱӱӱ	ÿÿ			
В_ ÿ	ӱӱӱ	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿÿ	,											ÿÿ		ÿ
С_ ÿ	ÿÿÿ	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿÿj	ÿÿ	ÿ						ÿ	ÿ					
D_ ÿ	ÿÿÿ	ууу	ӱӱӱ	ÿÿ	ÿÿÿ	ÿ	ÿ	5											
ÿÿÿ	l								ӱӱӱӱ	ÿÿÿ	ӱӱӱӱ	ÿ _F							
		ÿÿ	ÿ			á		ÿ	ÿ	ÿÿ		ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿÿÿ			

CSN-A2 Manual de usuario 60/70

Page21 letón



Pág.22 CP864 [Árabe]



Página 23 ISO-8859-1 [Europa occidental]

	_			_			_		_		_		_		Pá	gin	a d	e códi	gos 88	59-1						
	_	0	1_	2	_3	_4	5	_6_	7	8	9	_A	В	С	D	_E	F									
8_																										
9_																										
A_ <u>1</u>	NB	SP	ı ¢	£	¥	¦6	<u>, "</u>	© a	_			_		44		_		_			<u> </u>	د¬ SH	Y _®	2	=;2	-0
В_	- 11	о Г • х	1/4	1/2	<u>t/</u> 4 (į	2 -		3		-		_						_	1	0		_		_	
C_ /							È	ÉÊ	ËĤ	ĺÎ	_	-		_		_		_	_	_	_	_=	_	_	_	***
D_ 												ß	_					_	_	_	_	-		-	_	_
E_;								æç									-	_		22/2			_	i	į.	į.
F_ (ýþÿ	, _					_								_

CSN-A2 Manual de usuario 61/70

Página 24 CP737 [Griego]



Página 25 WCP1257 [Báltico]

						Pá	gina de	e códig	os 125	7						
	_0 _1 _2	2 _3 _4	_5 _6	_7 _8	_9 _A	_B _C	_D_I	_F								
8_€			2		<u></u> †	<u>±</u>	_	_		<u>‰</u> ‹		_		- 31 :	-	•
9_					_	• 1	_			TM		<u> </u>			9	
A_ N	BSP :		<u>¢</u> £¤		_		_	<u>§</u> Ø ©	<u>ÿ</u> «¬;	SHY ®	Æ					
B_ µ ¶	<u>.</u>	±	2	3	- 1		_	=	Ø	1	ÿ	» 1/4 1/	2 ³ ⁄4 æ	_		_
C_ ÿ ÿ	<u>ÿ</u> ÿÄÅ	ÿÿÿE	_ууу	<u>ÿ</u> ÿÿ			_	_					_	_	_	
D_ Š ÿ	<u>ñ</u> Ó ÿ Õ	<u>Ö</u> × ÿ	<u>ÿ</u> ÿÿ	ÜÿŽſ	_	_	_	_	_	_		_	_		_	
E_ ÿ ÿ	_		<u>à</u> ÿ ä ä	ı_ê ÿ è	<u>é</u> ÿ ì ÿ	ÿÿñ	<u>ñ</u> óÿá	<u>5</u> .ö ÷ ÿ	ÿ		-		-	<u>-</u>	-	Ÿ
F_ š	_	_		_	=)		_	= .		-	<u>ÿ</u> ÿ ü <u>y</u>	j ž —	<u>-</u>	<u>-</u> 1 :	_	•

CSN-A2 Manual de usuario 62/70

Page26 Tailandés

Г	ī	L	J			H	H	Н	T	Ŧ		ı	'n	ຕຸ	†
~	0	رد د	2	દર	÷	<u>P</u> _	¥	P 3	P+	ě	싵	¥	PS	† ā	l
	n	IJ	IJ	P	P	ฆ	1	9	ฉ	ď	Ŋ	a	ą	IJ	ฏ
Ą	n	A	ŭι	ନ	P	ព	1	ប៍	น	ป	ป	ш	Ш	น	น
ภ	ม	ย	ร	ព	ล	ป	Ĵ	ศ	Н	ส	Ħ	น	Ð	ð	។
2	v	1	ካ	4	ā	A	м	1	v	ľ	Ą	¥	B 2	ŧ.	₿
ļ	ll	โ	ใ	٦	1	ໆ	૪	1	ν	ev	+	8	٠	e	0
01	อ	b	6	S.	9	5	न	ઢ	ě	ev	4	¥	EV EV	#	4

Pág.27 CP720 [Árabe]

								Págin	na de có	digos 7	720						
	_0 _	1	_2 _3	4 _5	6_7_	8 _9 _	A_B_	C_D	E_F								
8_				<u>é</u> a	===		un	(<u>c</u>	<u>ê</u> ë è i	_		<u>=</u> ;	<u>i</u>			
9ÿ ¤	ô	ÿ	ÿ		_			<u>ù</u> û	_	ÿ	Ā	ÿ -	<u>Ä</u>	<u>ÿ</u> ÿÿ	<u>_</u>	-61	_
ÿÿÿ	<u>ÿ</u> _,	4	-			<u>ÿ</u> ÿÿ;	ÿ		_	ÿ	<u>»</u> ÿ ÿ	ÿÿÿ	_			_	<u>«</u>
B_ ÿ	<u>ÿ</u> _ÿ	ÿÿ	<u>_</u>	_				<mark>у</mark> ууу	у Уууу	<mark>у_</mark> у у у	_	_	_	ÿÿÿ			<u>ÿ_</u>
C_ ÿ	<u>ÿ</u> ÿ	ÿÿ	ŢÄ Ä Ä	ÿ	_		_	_			ÿ	<u>ÿ</u>	<u> </u>				
D_ ÿ	<u>Ӱ</u> ӱ	ÿÿ	∠ÿÿÿj	ÿ_ÿ ÿ	"^ŸÿŸ ÿÿ	<u>ÿ</u> ÿÿ	E	<u></u>		_		_ÿ ӱ ӱ	ў _ў ў	_		:	
						_	_					ӱӱӱ	ÿÿ	_	ÿÿÿ		
F_ ÿ	_ÿ_	ÿ	_ <u>ÿ</u> _ÿ	<u>ÿ</u> _ÿ					ÿ	_			_	_	2	<u>ÿ</u> NBS	Р

Pág.28 CP855

													P	ágin	a de	e có	digos 8	355						
	_0	_1	2	_3 _	4	_5	6	_7_	8	_9 _	A	В	C	_D _	E	F			i.e					
8_ ÿ	<u>Ã</u> ÿ	9_	ָצָ צָ	ÿ	ÿ.		<u>ÿ</u> :	ÿÿ	ÿ_ÿ	ÿÿ	<u>ÿ</u>		_				_	_	-	<u>,</u>	<u>ÿ</u>	<u>ÿ</u>	ÿ	È
ÿÿÿ	ڒ؆	ÿ	ÿ	ÿÿ	ÿ	j į		-2	_				_		_		_	_	_	_	_			_
A_ a	<u>á</u> á	öä	<u>e</u> ä	Ä	å_Å	Ä	<u> </u>		_		_		_	14	_		_	_	_		_	<u>Ã</u> «		»
B_ ÿ	<u>ÿ</u> _ÿ	ÿ	<u>'</u> ÿ'	ÿÿ	<u>ÿ</u> .j	;	-		ÿ_									_	ÿÿÿ	<u>ÿ_</u>	_	<u>é</u> é		<u>ÿ_</u>
C _ ÿ	<u>ÿ</u> .ÿ	ÿÿ	<u>`</u> ÿ (ê Đ	ÿ		_											ÿ	<u>ÿ</u>	<u>ÿ</u> ÿ¤	_		-31	
D_ <mark>ë</mark> l	ËÜ	ίí	<u>î î</u> ï															ÿ	<u>"</u> ууу			<u>ÿ</u> ÿ	_	ÿ

CSN-A2 Manual de usuario 63/70

E_ ÿ <u>ÿ ÿ ÿ ÿ ÿ</u>	ÿ ÿ ÿ ÿ ÿ ÿ	у ууу				_	_	 _	_	_	_		
F_SHYùÛç	Çø <u>Ø</u> ùÝ	ùÙò(્યુ	_	-	_		 		_	-	<u>ÿ</u> NBS	Р

Página 29 PC857 [turco]

														100-1			Р	ág	ina	a c	de có	dig	os 85	57			6			
	L	0 _′	ı	2	_3 _	4	_5	<u> </u>	6 _	7 .	_8	_9	_4	_	В	_C	_ı	D_	E	_	F		*							
8_ Ç	ü	é â	ä	àa	åç	ęέ	èè	ï	9_	É	æ	Æ	ôö	òò	û	ùj	Ċ	ÖÜ	Ĵφ	٤	ΕØÿ	ÿ					i	yo Ä Å	1	
A_ á	í	į ®	٦	1/2	¼ i	ó	ú	ñΙ	Ñý	ÿ																			«»	
В_ ÿ	ÿ	ÿÿ	ÿ	Á	ÂÀ	©	ÿ	ÿ	ÿĢ	;¥												0					ÿ			ÿ
C_ ÿ	ÿ	ÿÿ	ÿ	ÿá	Ã	ÿÿ	ÿÿ	ÿ	ÿ	¤														ÿ	ÿ					
D_	٥		i	êÊ	Ë	ĖÇ	ìŞ	ÿ	ÿj	; ¦	Ìÿ									YO		YO		ÿ					_	,
E_ Ć	ß	ô	Ò	õĆ	Ďμ	ç	×	ÚΙ	ψı	Ϊì	ÿ																			
F				± (³⁄4	¶	§.	÷												2					-	1	3	2	ÿ	

Page30 WCP1250 [Europa Central]

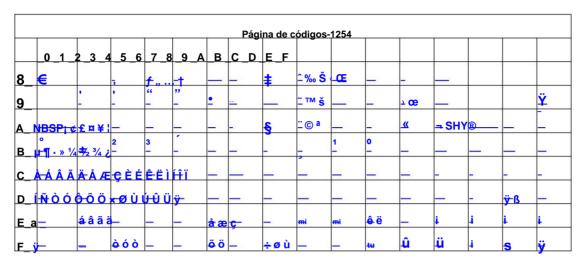
						ı	Página (de códi	gos-12	50						
	—0 —1	_2 —:	3 —4 –	-5 —6	_7 —	в —9 -	-AE	3 —C -	-D —E	—F						
8_ 4	<u>.</u>		2		<u>"</u> †	<u>t</u>				<u>‰</u> Š ↔	<u>ÿ</u> ÿŽÿ	4				
9_			_	_	_	•	_			™ š	_	<u> </u>	S	<u>ÿ</u>	<u>ž</u> ÿ	_
A_ N	BSPÿ ÿ	_	- ₩	<u>ÿ</u> ¤ÿ¦	,			<u>§</u> " © ÿ	<u>"</u>	_	_	_	- SHY	® ÿ	_	-
B_ µ	<u>1</u> .	±	<u>ÿ</u>	ÿ -	_	- 2m	_	- >	•	<u>c</u> omo		<u>»</u>	<u>ÿ</u>	• - }-	ÿ	<u>ÿ</u>
C_ ÿ /	<u>(</u> ÂÿÄj	<u>Ľ</u> ŸÇÿ	<u>É</u> ÿË	<u>" Í</u>	<u>-</u>				<u>-</u> 7	_	=				IDENTIFICAC	IÓN
D_ ÿ ;	Ľÿ Ó Ô j	<u>¿Ö</u> ר	<u>ÿ</u> Úÿ	<u>Ü</u> Ýÿ	3		<u></u>		_		<u> </u>		_		_	
E _ ÿ	ΫÇ	<u>á</u> â ÿ ä	<u>ÿ</u>		_	-			<u>ÿ</u> é		<u>ÿ</u> ëÿí	<u>ÿ</u> úÿi	ӱ́ÿ		carné de ider	tidad
F_ ÿ	_	<u>ñ</u> ñó	gğö÷	_	_	_	_	_	<u>ÿ</u>		_					

Pág.31 CP775

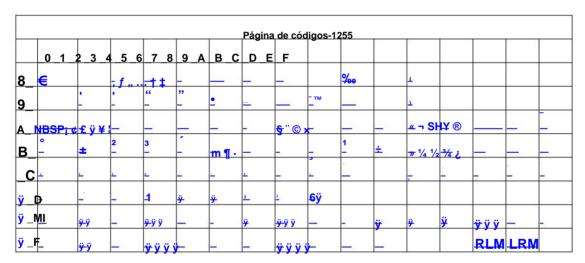
								Págin	a de có	digos 7	75				95		
		_0 _1	2 _3 _	4 _5 _	6 _7 _8	_9 _A	_в _с	_D _E	_F								
8_	ÿü	<u>é</u> ÿ ä	ÿ ÿ ÿ 9	_Éæ	<u>Æ</u> ÿ ö <u>j</u>	<u>i</u> ¢ÿÿ	<u>Ö</u> Ü ø	<u>ė</u> ğų X r		<u>.</u>	<u>-</u> :	_	=	ÿÿÄ	<u>Å</u>	_	
)	_		_	_	1	-	_	-		_		_	_		
A _	ÿÿ		_	<u>ó</u> ÿ ÿ j			77	7	<u></u>	1/2 1/4	<u>; «</u> ÿ ÿ	<mark>у</mark> ууу	<u>ÿ</u> ÿÿ	ÿ <u>Š</u> ÿÿ	ÿÿŽ		<u>»</u>
В	ÿj	ijÿ	_	<u></u>	_			<u></u>				<u> </u>		<u> </u>	== [ÿ _
C_	ÿj	<u>Lÿ</u> ÿÿ	Ӱӱӱӱ	<u>"ÿ</u> šø	i ž ÿ						-	<u>ÿ</u>		_			
D_	ÿj	ijÿÿ			_	-		_	_	- 2 1		_ <mark>ÿ</mark> ÿ ÿ	<u>у</u> уу				
E_	Ó	ßÿÿõ	<u>Õ</u> μ		_	_	_	_	ÿÿÿ		_	_	-	norte	<u>ÿ</u> ÿñ j	_	-2



Página 32 WCP1254 [Turco]



Página 33 WCP1255 [Hebreo]



Página34 WCP1256 [Árabe]

					ì		Página	a de có	digos-1	256					1	ř
	0_1	2 3 4	5 6	7_8	_9_A	ВС	D E	F								
.ÿ ŧ	€_8_			f		‡ †			ÿ ‰ ^			ÿŒ ‹			ÿ	ÿ
			•	,,	"	•	TM may	vor — –			ÿ	ÿ ZWI	IJZWJ	_ œ →		
	NBSP ¢	£¤¥!						§ " © i	,			¬»		TÍMIDO	®	_
в	0	±	2	3	•	m¶.		,		1	ÿ	1/4 «		1/2	3/4	ÿ
_ ÿ_	C	ÿ	Ā	ÿ		 ÿÿÿÿ	ÿÿÿ						ÿÿ		ÿÿ	
ÿ_	D	ÿ	ÿÿÿ	 ÿÿÿÿ	ÿ×ÿÿ	 	ÿâÿ									
E_a	1				ÿÿ			çèéé	ëÿÿ						i	i
F					o	9	,	÷	9	tu	9	û ü LI	RM RL	<mark>М ÿ</mark>		

Página 35 WCP1258 [Vietnam]

							Pa	ágina d	le códiç	jos-125	8						
		_0 _1 _2	2 _3 _4	_5 _6	_7 _8	_9 _A	_B _C	_D _E	_F								
8_	€ 9			2	<u>f</u> "	† ‡		_	_	_̂% ‹ (_		_				
				-	_		•			~ TM —) œ				Ÿ
A _	NB	SP;¢£!			_	-	_	_	<u>§</u> "© a	_			<u>«</u>	- SHY	®		
B _	μ¶	· » 1/4 1/2	<u>秀</u> ¿	2 _	3 -		_		_	•1	1	0 -					
c _	ÀÁ	ÂÃÄ	<u>Å</u> ÆÇ	<u>È</u> ÉÊ	<u>Ë</u> ÍÎÏ		_		_	<u></u>) ,	_	<u></u>		5	=34		
D_	ÿÑ	χÓÔÿ	Ö× Ø	ÙÚί	<u>l Ü</u> ÿ		_	_			_	_	<u></u> ,		_ '		ß
E_a	а	6	<u>á</u> âÿä	i_å æ ç	èéê	<u>ë</u>			23	<u> </u>	<u></u>		<u></u> 3	-	<u>i</u> a		<u>i</u>
F_	ÿ		norte ,		<u>ó</u> ô ÿ	j÷øù	_		_		_	<u>tu</u>	<u>û</u>	<u>ü</u> ÿ ÿ ;	<u>'_</u>	_	

Pág.36 ISO-8859-2[Latín 2]

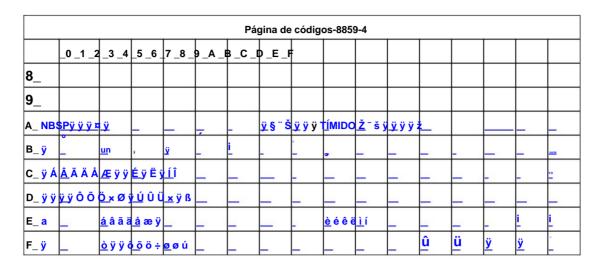
							Pág	gina de	código	os-8859	9-2						
	\ \	_0 _1 _2	2 _3 _4	_5 _6	_7 _8	_9 _A	_B _C	_D _E	_F								
8_	-																
9_	-																
A _	NB	SPÿ ÿ	=11	_	<u> </u>	_	ÿÿ§.	<u>Š</u> ÿ ÿ	<u>ÿ</u> TÍMI	DO Ž j	_	_					
B	_ (_	<u>u</u> n	<u>9</u>	<u>ÿ</u>		<u>ÿ</u>	<u>ÿ</u> ÿ	_	•	<u>š</u> ÿ ÿ j	ÿžÿ			-	22	
C_	ÿÁ	<u>Â</u> ÿ Ä ÿ	ÿÇÿ	<u>É</u> ÿË	<u>) </u>	_	_	_		_	_					IDENTIFICA(IÓN
D_	ÿÿ	<u>ÿ</u> ÓÔÿ	<u>Ö</u> × Ø	<u>ÿ</u> Úÿ	<u>Ü</u> Ýÿ	<u>B_</u>			_	_		_	_	_	_		
E_	ÿ	- 4 -	<u>á</u> â ÿ ä	ij				ÿçÿé	ë ë ÿ	<u>Ĺ</u>			_			carné de ider	tidad
F_	ÿ	<u>-</u> ;	norte	<u>ÿ</u> ó ô ː	ÿö÷ÿ			_		= 1	<u>ÿ</u>	tu —	<u>ÿ</u>	<u>ü</u> ý ÿ			-

Pág.37 ISO-8859-3[Latín 3]

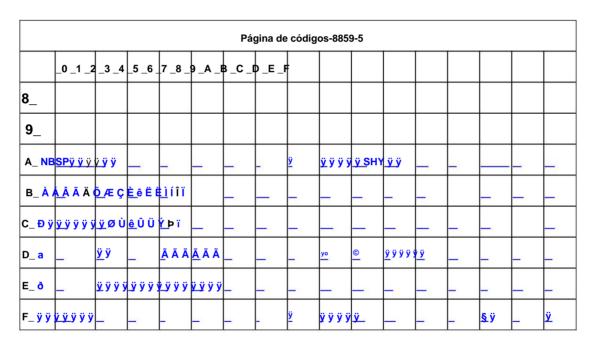
				vii		Pág	gina de	códig	os-885	9-3	0				0	
	_0 _1 _:	2 _3 _4	_5 _6	_7 _8	_9 _A	_B _C	_D _E	_F								
8_																
9_																
A_ NE	SP ÿÿ		_	£¤	-		<u>s</u> .s		-3	ÿÿÿ	<u>;</u> SHY	<u>ÿ_</u>	<u> </u>			
B _		<u>ÿ</u> ²	_	3	<u> </u>	ĮĮ		-	•	<u>i</u>	ÿÿÿ¹	<u>4 Ä ÿ </u> j	ÇÈÉ			<u>ÿ</u>
C_ À Á	Â				<u>Ê</u> ËÌ	_	_		<u>=</u>	_		_	<u>-</u> :	<u>vo</u>	YO _	<u>YO</u>
D _	0	<u>Ñ</u> Ò Ó	ÔÿÖ	× ÿ Ù	<u>Ú</u> Û Ü	<u>ÿ</u> ÿß						1	<u>s</u>		_83	
E_a	_	<u>á</u>	- 2		<u>ä</u> ÿÿç	è é ê	<u>ë</u> ì	_					_	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>i</u>
F_		<u>ñ</u> òó	<u>ô</u> ÿö÷	ÿù	- 3	_		_		_	tu	û	<u>ü</u>	<u>a</u> no	sotro	s

CSN-A2 Manual de usuario 66/70

Página 38 ISO-8859-4 [Báltico]



Página 39 ISO-8859-5 [cirílico]



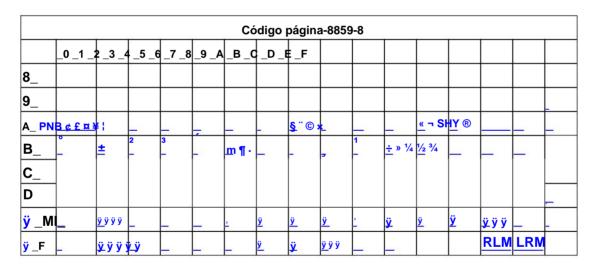
Pág.40 ISO-8859-6[Árabe]

						Pá	gina de	códig	os-885	9-6					
	_0 _1 _2	_3 _4	_5 _6 _	7 _8 _	9 _A _I	B_C_I)_E_F								
8_															
9_															
A_ NB	SP				¤							<u>,</u> TÍMIC	0		
_B											ÿ				ÿ
_C		ÿ	Ā	ÿ	Ä	ӱӱӱӱ	ӱӱӱ					ӱӱӱӱ			
ÿ _D ÿ		ӱӱӱӱ	ÿÿÿ	ÿÿÿ											
ӱӱӱӱ	_E					ÿ	ÿÿ		ÿÿÿ		,	7	9	,	9

Página 41 ISO-8859-7 [Griego]

							Pá	gina de	e códig	jo-8859	9-7						
	_0 _1	_2	_3 _4	_5_6	7 _8	_9 _A	_B _C	_D_I	_F								
8_																	
9_																	
A_ NB	SP''			4	<u>£</u> €			;	§."©	_			<u>«</u> ¬ TÍN	IDA ÿ			
B _	-	=	Ė	2 -	3		-	<u>ÿ</u> . ÿ ÿ	ÿ		_	_	<u>»</u> ÿ ½	<u>ÿ</u> .ÿ	_		_
C_ ÿ ÿ	ÿÿÿ	ÿÿ	_ууу	<mark>ӱ</mark> ӱӱ	ÿ_ÿ ÿ	_	-77		_				_			_	_
D_ ÿ ÿ	_	_	_		<u>ÿ</u> ÿ ÿ	ӯӱӱӱ	<u>ÿ</u> ÿÿ;	<u>'</u> _	_	_	_	_	_	_	_	_	ÿ
E_ ÿ		ÿ	Lÿÿÿ	ÿ		_ :	=	ÿ	<u>ÿ</u> ÿÿ		-32	<u>ÿ</u> ÿ		ÿÿ	_	ÿÿо	
F_ ÿ ÿ	<u>у</u> у у			_		_	҈ӱӱӱ	Ľÿ ÿ				<u>.</u>	<u>ÿ</u> ÿ ÿ ;				

Página42ISO-8859-8[Hebreo]



Página 43 ISO-8859-9 [turco]

							Pág	gina de	códig	os-8859	9-9						
		_0 _1 _;	2 _3 _4	_5 _6	_7 _8	_9 _A	_B _C	_D_E	_F								
8_							, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,										
9_)_																
A _	NB	SP;¢£:	<u>1</u> ¥¦				_	- n	§"©			_	<u>«</u>	<u>¬</u> SHY	®		_
B_	μ¶	• » 1/4 1/2	≛≀。	2	3	<u>-</u> 21 :	_	_	_	7	1	0		_	_		
C_	ÀÁ	ÂÃÄ	ÅÆÇ	<u>È</u> ÉÊ	<u>Ë</u> ìíî	-	_	_	_	-				-	= 1	-	<u>40</u>
D_	ÿÑ	<u>ò</u> óô	<u>õ</u> Ö×	<u>ø</u> ùú	<u>û</u> Üÿ	ÿ_ß			_								
E_	a _		<u>á</u> âãã	Låæç	<u>è</u> éê	<u>ë</u> ì				_	<u></u>			2 (<u>i</u>		<u>i</u>
F_	ÿ	_	<u>ñ</u> ò ó	<u>ô</u> õö+	ø ù			_	_	_	_	<u>tu</u>	<u>û</u>	<u>ü</u>	i	<mark>ў</mark> ÿ	_

CSN-A2 Manual de usuario 68/70

Pág.44 ISO-8859-15 [Latín 3]

										F	ag	ina de	código	os-8859	9-15						
		_0	_1	2	_3	_4	_5	_6_	7 _8 _	9_	_A	_B _	C_D	_E _F							
8_																					
9_	-																				_
A_	N	BS	Pi 9	£	€	<u>¥</u> Š	§	<u>š</u> © a	<u>3</u> Ž μ	<u>1</u> -			_				<u>«</u>	¬ SH	Y®		
B.	_	_	-	±		2 _		_		_		<u></u> s_	_	1	_	0 -	<u>»</u> Œ	œŸ ¿		-6	_
C_	À	<u>Á</u> Â	Ã	<u>Ä</u> ,	Å A	E_Ç	È	ÉÊÍ	<u> </u>	_			_	<u> </u>		=34		- :			_
D_	Đ	<u>Ñ</u> Ò	Ó	<u>Ô</u>	Õ	<u>;</u> ×	Ø	ÙÚ	<u>Û</u> ÜÝ	Þ	ß			_			<u></u>	_		31	27
E_	a		í	<u>á</u> :	âã	<u>ä</u> å	æ	ç è	e_ê ë i	_			<u></u> ,1			_	24.5	_	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>i</u>
F_	ð	_	Į į	ñ	òó	ô	ŏċ	j÷ø	<u>ù</u>				_	_	_	tu	<u>û</u>	<u>ü</u> ý þ	ÿ	_	-01

Página45 tailandés2

F	1	L	I	I	E	F	H	I	F	Ŧ	I	+	1	→	↓
โ	ใ	ę-	נג	દર	÷	P.	×	Þ2	P+	Pa	<u>a</u> -	¥	100	₽+	l
	n	IJ	Ŋ	P	P	ม	1	9	ฉ	ď	Ŋ	a	Ą	IJ	Ű
Se de	n		al	P	P	ព	n	ซี	u	บ	ป	N	N	น	N
ม	ม	ย	ร	ព	ล	ป	J	ศ	H	ส	Ħ	น	Ð	ð	។
ננ	٧	1	ነ	4	ā	В	g	1	v	-	-8	¥	33	B+	₿
l	u	'n	9	7	1	ໆ	જ		ע	દ	•	6	۰	٦	0
0	ด	в	ឲ	۵	8	5	हो	ಬ	d	02	7	Ä	BS	F.	

Página46 CP856 ()

																		ı	Pági	na c	de c	ódigos	856						
	_0	_	1	_2	2 _	3	_	4	5	5_	6	Ţ	7_	8	_9	_	A		В_	C	_D	_E _F	+						
8_																													
9_	O_ ŸŸŸŸŸŸŸØŸŸŸŸŸŸŸ																												
A _	ÿ.	ij	į			-			į	ÃÁ	Ã	Ã	Ã	Ã	_		-	_			*	yo	©	<u>ÿ</u> ÿÿÿÿ	ÿ		_	_	_
B _	ÿ.	ÿ :	ÿ	ÿ j	ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	j	Żÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿ	ÿ														<u>=</u> 3
C _	<u>ÿ</u> :	ÿ <u>;</u>	ÿ	<u>Ü</u> j	ÿ	ÿ	<u>_</u> ÿ	ÿ	y	<u> </u>	ÿ	ÿ	ÿ		_				9				_:	ÿ		_			<u>=-</u> /
D_	<u>ÿ</u> _:	ÿ <u>y</u>	ÿ	ÿ_j	ÿ	, §	ÿ	ÿ	j	Ĺÿ	ÿ	ÿ	ÿ		_							ÿÿÿ					<u></u> ,		<u></u> (

CSN-A2 Manual de usuario 69/70

E	⊢ß ÿÿ y	ÿμÿ	ÿ ÿÿÿ	' ÿ ÿ ÿ	ÿ	_		_	_				_			
F_i	⊢ <u>+</u> ÿÿ	_	-	_	- y	y	÷	ÿ	0	<u>.</u>	3. ·	ÿ	ÿ	2	ÿ NBS	P

Página47 Cp874

								Pági	na de c	ódigos	874						
	_0 _1	1 2	2 _3 _	4 _5	_6 _7 _	8 _9 _A	_в_(;_D_I	E_F								
8_ €																	
9_																	
UN_																	
В_																	
c _																	
D _																	
MI_															y		
F_																	NBSP

Apéndice 2 Conjunto de caracteres internacionales:

Condado					Cóc	ligo ASCI	I (hexade	cimal)				
Condado	23 24	40 5B	5C 5D	5E 60 7	B 7C 7	7E						
Estados Unidos	#\$@	[]#\$	§ § Ä Ö	Ü^#	\$ £ \$ @)	۸	,	{		}	~
Francia				#¤ÉÄ			۸		mi	tu	mi	
Alemania			\$@	Ñ¿					un	o	ü	ß
Reino Unido							^	•	{		}	~
Dinamarca ÿ									æø		un	~
Suecia									un	o	un	ü
Italia					١	mi	۸	tu	un	o	mi	i
España ÿ	Punto	s @ ;	#\$@				۸			norte		~
Japón				l é æ ø	#\$ÉÆ	ØÅÜ	Λ éæøÑ	` N.2.#\$	Ñ{¿.#\$			~
Noruega	;#\$										} } un	ü
Dinamarca ÿ											un	ü
España ÿ			un	i			mi	,	i	norte	o	tu
latín			un				mi	ü	i	norte	o	tu
Corea							۸		{ }š	ÿÿ		~
Eslovenia/Croacia # \$ Ž	Šÿÿÿ	ž										С
Porcelana	#¥@	Г			١	1	۸	•	{		}	~

φ	0.	1.	2.	3₽	4.	5₽	6₽	7.	8.	9.	A.	B₽	C.	D₽	E.	F.
6.	• 4) 0	۲.	۳۰	٤٠	0 0	7.	٧٠	۸₽	٩ ٠	¢.	_+	, 0	6 0	**	5.
Unicode	0660.,	0661.,	0662.,	0663.,	0664.,	0665.,	0666.	0667.1	0668.,	0669.1	0020.	0640.	002c.	060c.1	066d.,	061F.
7 .	۵گ	مگ	<i>چ</i> گ	مگ	\$ 43	Ĩø	۾ اُ	Ĺ	٠ <u>ٷ</u>	⊶ؤ	⇔ئ	المحق	⊶ئــ	٠ئـ	10	Lo
Unicode	FB92.	FB93.,	FB94.	FB95.,	FE80.,	FE81.,	FE83.,	FE84.,	FE85.,	FE86.,	FE89.	FESA.	FE8b.	FE8C.	FESD.	FESE.
8.	o <u>ب</u>	بب	٠	۰۰	ö₽	طہ	ەت	مت	ەت_	ست	؞۪ڽ	مث	ہڙ_	۰ڎ	⊕ج	مج
Unicode	FESF.	FE90.	FE91.	FE92.	FE93.	FE94.	FE95.	FE96.,	FE97.	FE98.,	FE99.	FE9A.	FE9B.	FE9C.	FE9D.	FE9E.
9₽	٠٠	مخ	ح≎	مح	۰۰	20	٠خ	مخ	٠٠	مخ	٥٠	10	٥٠	مذ	۰,	سر
Unicode	FE9F.	FEA0.	FEAL.	FEA2.	FEA3.	FEA4.	FEA5.	FEA6.	FEA7.	FEA8.	FEA9.	FEAA.	FEAB.	FEAC.	FEAD.	FEAE.
A.	٥ز	۰ز	w _⇔	Ome	⊶ س ۔	⊶س	⇔ش	مش	<i>•</i> شہ	⊶شہ	۰۵۰	مص	<i>⊶</i> صد	مم	٠٠٠	مض
Unicode.	FEAF.	FEB0.	FEB1.,	FEB2.,	FEB3.	FEB4.,	FEB5.	FEB6.	FEB7.,	FEB8.	FEB9.	FEBA.	FEBB.	FEBC.	FEBD.,	FEBE.
Be	⇔ض	⊶ض	^ب ط	مط	÷ط	¢ط	٠ڟ	٠ڟ	٠ڟ	٠ڟ	00	مع	42	مع	÷¢	سغ
Unicode	FEBF.	FEC0.	FEC1.	FEC2.	FEC3.	FEC4.	FEC5.	FEC6.	FEC7.	FEC8.	FEC9.	FECA.	FECB.	FECC.	FECD.	FECE.
C.	٠غ	٠غ	مِف	مف	ہف_	يغ.	؈ٙ	؈ٙ	٠ <mark>٠</mark>	۔ق ⊷	تهلق	صك	ہک	مک	مل	مل
Unicode.	FECF.	FED0.,	FED1.	FED2.	FED3.,	FED4.	FED5.,	FED6.,	FED7.	FED8.	FED9.	FEDA.	FEDB.,	FEDC.	FEDD.	FEDE.
D₽	<i>ه</i> ال	مل	₽0	8	بە مــ	همـ	٥٥	ان	۰	سذ	0 ↔	40	<i>چ</i> هـ	80	<i>₀</i> و	٠٠و
Unicode	FEDF.,	FEE0.	FEE1.	FEE2.	FEE3.	FEE4.	FEE5.	FEE6.	FEE7.	FEES.,	FEE9.,	FEEA.	FEEB.	FEEC.	FEED.	FEEE.
E,	۰ی	۵	<u>ٿ</u>	میہ	¥.	S.K	۰پ	مپ	پ	٠پ	٠٠	₹ 0	۰چ	مچ	؞ڗ	۰ۯ
Unicode	FEEF.	FEF0.,	FEF3.,	FEF4.,	FEFB.	FEFC.	FB56.	FB57.1	FB58.,	FB59.,	FB7A.,	FB7B.	FB7C.	FB7D.	FB8A.	FB8B.
F.			P	٥	42	— ↔	42	43	۵	φ	4	÷2	t)	٩	₽	ę,
Unicode	00AFs	005F.s	2595.,	258F.,	2502.,	E83A.,	2588.,	т.	л	.1	A	a	.1	.1	.1	,a